JAARGANG No. 9773 — WOENSDAG 19 MAART 1958

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: A. G. Jansen — Kantoor: Conscientiestraat 27—29 — Telefoon: Redactie: 23858. — Advertenties: 23550 — Abonnementen en Bezorging: 24399 — Uitgave: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad, Curaçao

VERDUISTERINGSZAAK VOOR HET HOF

CROES geeft toe zich vergist te kunnen hebben

Mr. BOUWER wijst beschuldiging van getuige KOCK van de hand

Getuige Richardson na de zitting uitgejouwd

Oranjestad. — Gisteren begon het Hof met de behandeling van het appèl in de verduisteringszaak tegen de heer Porfirio Croes, die door de rechter in eerste aanleg werd veroordeeld tot een gevangenisstraf van negen maanden, tegen welk vonnis de veroordeelde en de Officier van Justitie verzet aantekenden. De zitting werd gepresideerd door mr. F. R. Povel, die werd bijgestaan door mr. J. N. van Veen en mr. A. H. Roose als rechters. Het Openbaar Ministerie werd vertegenwoordigd door de P. G. mr. W. R. Boom. Als griffier trad op de heer G. C. S. Sprockel, als deurwaarder de heer M. Vries.

Voor de zaak bestond flinke belangstelling. Om demonstraties, zoals die zich voordeden tijdens de zitting van het Gerecht in Eerste Aanleg te voorkomen, had de politie des morgens vroeg het plein voor het gerechtsgebouw met touwen afgezet en werden aan de eerstkomenden (die zich al om zeven uur meldden) evenveel kaartjes uitgereikt (vijftig) als er plaatsruimte is op de publieke tribune.

Om negen uur, toen de zitting begon, bevond zich naar schatting een tweehonderdtal personen rond de afzettingen.

Direkt nadat de zitting geopend was verklaarde de heer Porfirio Croes desgevraagd, dat hij onschuldig is en dit keer, in tegenstelling met zijn houding tijdens de zittingen in eerste aanleg, bereid was op vragen te antwoorden. Hij verzocht echter allereerst de getuigen, in het bijzonder getuige Kock, te horen, aan welk verzoek werd voldaan.

Bewustzijnsvernauwing?

Als eerste werd gehoord de enige getuige van het Openbaar Ministerie, de psychiater dr Waszink. Deze verklaarde, dat de handtekening van de getuige John Richardson, onder het mandaat tot uitbetaling van de schadevergoeding, getuigt van grote nervositeit van deze getuige op het moment, dat hij het stuk tekende. Het is, aldus dr Waszink, wel mogelijk, dat er tengevolge van die opwinding sprake was van een zekere mate van bewustzijnsvernauwing, hetgeen de oorzaak zou kunnen zijn van het feit, dat getuige inderdaad de gedrukte tekst op het papier niet heeft gezien, op het moment, dat hij tekende.

Verdediging roept 17 getuigen op

Daarna begon het verhoor van de 17 getuigen, die door de verdediging werden opgeroepen.

Eerste getuige is **de politieman J. T. Remme,** die zich op zijn ambtsgeheim beroept ten aanzien van de vraag wie de politie het eerst vertelde, dat er mogelijk een misdrijf plaats vond bij de uitbetaling van de vergoedingen aan de chauffeurs, die, in strijd met de wet, enige tijd zonder vergunning zaten.

De heer **Juan M. Boezem** herhaalt zijn verklaringen, zoals die werden afgelegd voor de rechter in eerste instantie.

De getuigen **Mattheus M. Werleman** en **Marino Kemp** vertellen over een onderhoud, dat zou hebben plaats gevonden ten huize van de heer Porfirio Croes op 11 december, de dag, dat de heer Croes werd verhoord en waarbij getuige Calvin Richarson aanwezig was. De heer Richardson zou toen zijn komen vertellen, dat het hem speet in de zaak te zijn betrokken en vooral dat de heer Croes door een chauffeur in moeilijkheden zou zijn gekomen, maar, aldus getuigen, de heer Calvin Richardson zeide, dat hij in ieder geval de waarheid zou spreken en dat zou in het voordeel van verdachte zijn. Het was voor getuigen en voor de heer Croes een grote verrassing geweest, dat Calvin daar kwam en de heer Croes had nog gezegd, dat het beter was, dat hij niet bij hem thuis kwam, omdat dit een slechte indruk op de politie zou kunnen maken.

Getuige Calvin Richardson, die dan geroepen wordt, herinnert zich wel in de maand december eens bij de heer Croes thuis te zijn geweest om over zaken te spreken. Hij herinnert zich echter niet precies de dag en zou ten hoogste terloops over de verduisteringsaffaire hebben gesproken. Hij herinnert zich niet de getuigen Werleman en Kemp daar gezien te hebben. Wel heeft hij gezegd, dat het hem voor de heer Croes speet, dat deze in moeilijkheden was geraakt. Ook bij vragen van de verdediger blijkt dan, dat de heer Calvin Richardson zich alles niet precies meer herinnert.

Ook wordt nog eens uitvoerig ingegaan op de gesprekken, die getuige had met John Richardson over het geld, dat deze laatste (later) had ontvangen. Hij weet zich deze gesprekken echter niet meer woordelijk te herinneren. Het schijnt, dat John toen wel aan getuige heeft verklaard niet al het geld te hebben ontvangen, waar hij recht op had, maar getuige herinnert zich niet of het bedrag (ƒ4800,—) toen al of niet genoemd werd.

Verdachte Croes herhaalt dan nog eens, dat hij, als hij zich niet vergist, getuige Kock nimmer opdroeg om Richardson te waarschuwen bij hem op kantoor te komen. Het kan wel zijn, dat er bepaalde vergissingen zijn geslopen in zijn verklaringen voor de Rechter Commissaris, maar vergissen is tenslotte menselijk. Men kan zich, zeker niet onder een zekere spanning, alle gebeurtenissen zo helder en scherp voor de geest halen. Er komen bij een gedeputeerden honderden mensen, die hulp komen vragen en Calvin Richardson is in verband met een zakelijke vergunning meermalen geweest. Dat zijn geen officiële bezoeken, maar onder-onsjes. Iedereen kan om hulp bij een gedeputeerde binnenstappen en het is onmogelijk om maanden later nog precies te vertellen of men iemand heeft laten roep of niet. Verdachte wijst er op, dat getuige Calvin zich ook niet alles precies herinnert. Nu eens spreekt hij van een boodschap die hij 's morgens ontving, dan weer van des middags.

Charmant trio

Er komen dan drie nieuwe getuigen naar voren, de dames **Emelina Yarzagaray, Catharina Arends** en **Felecita Croeze,** van wie er een de schoonzuster is van verdachte. De drie dames vertellen een woordelijk gelijkluidend verhaal over een gesprek, dat zij met getuige Kock hadden.

Kock zou haar toen gezegd hebben, dat hij voor de rechter niet de volledige waarheid had gezegd, ofschoon hij dat wel van plan was geweest. Hij had namelijk zijn verklaringen willen veranderen en er ook nog iets in hebben willen zeggen over de heer G. J. Schouten, die ook een rol in de zaak zou hebben gespeeld. De Officier van Justitie, mr Bouwer, had hem dit echter belet. Deze zou hem tot tweemaal toe hebben laten roepen en hem hebben gezegd: je zit nu tussen „the devil and the deep blue sea" en je mag je eerder afgelegde verklaringen niet meer veranderen. Als je het toch doet, sluit ik je op......"

Daarom had getuige Kock de dames verteld, had hij de waarheid niet gezegd.

De eerste twee dames verklaren, dat de heer Kock geen antwoord wilde geven op haar vraag of hij al dan niet aanwezig was bij de uitbetaling ten kantore van de heer Croes. De derde getuige beweert echter, dat Kock antwoordde: „Ja, ik was aanwezig bij de uitbetaling."

Ook mej. **Grace Jansen,** die volgende getuige is, heeft een gesprek met Kock gehad en daarbij zou hij

(Vervolg naar pag. 5)



Op het Damrak te Amsterdam, waar de intocht van het Britse Koningspaar zal plaats vinden, worden reeds de vlaggemasten geplaatst.

FIDEL CASTRO verklaart BATISTA de totale oorlog

Havana. — De Cubaanse opstandelingenleider Fidel Castro heeft de „totale oorlog" aan president Batista verklaard. die totale oorlog gaat op 1 april in. Na die datum zal op al het openbare verkeer in de provincie orientes, waar de opstandelingen opereren, geschoten worden. Wie een openbare functie in de provincie bekleed zal als verrader worden beschouwd en terechtgesteld kunnen worden.

Wie nu nog tot het leger van president Batista toetreedt, zal na 1 april als oorlogsmisdadiger vervolgd worden. Binnenkort zal in geheel Cuba een algemene staking beginnen, aldus een bekendmaking van de opstandelingeleider.

Castro doet een beroep op het leger om zich bij hem aan te sluiten. Elke militair die overloopt krijgt automatisch een hogere rang.

Een aantal vooraanstaande personen op Cuba heeft dinsdag in een manifest een beroep op Batista gedaan om af te treden. Zij vragen voorts om ontbinding van het parlement, en vorming van een voorlopige regering ter voorbereiding van vrije verkiezingen.

Voor het Hof

Tegen CROES zes maanden met aftrek geëist

(Telegrafisch uit Aruba)

De Procureur Generaal eiste hedenmorgen tegen beklaagde Croes zes maanden gevangenisstraf met aftrek van de tijd in voorarrest doorgebracht. De Procureur-Generaal kon zich verenigen met de overweging en van het vonnis in eerste aanleg, doch achtte de straf gezien de persoonlijke omstandigheden, te zwaar.

Waarschijnlijk geen vervroegde Verkiezingen

Den Haag. — De controverse, gerezen tussen de Nederlandse en de Antilliaanse regeringen, is weliswaar niet geheel opgelost, doch de sfeer is aanzienlijk verbeterd. Ik meen dan ook, thans te kunnen vertrekken in het volle vertrouwen, dat een volledige oplossing op zeer korte termijn kan worden tegemoet gezien. Ik hoop in elk geval niet genoodzaakt te zullen zijn, in verband met deze aangelegenheid nog eens naar Nederland te moeten reizen.

Dit verklaarde de minister-president E. Jonckheer, die met minister C.D. Kroon van sociale en economische zaken twee weken in Nederland heeft vertoefd, even voor zijn vetrek naar Willemstad. De ministers reizen, wegens de staking bij de KLM, met een Engelse vliegtuig naar Londen en vervolgen hun reis met Amerikaanse toestellen via New York.

Minister Jonckheer was niet bereid, na zijn hiervoren gedane mededeling over de kwestie verder uit te weiden. Wel verklaarde hij nog dat, naar het zich laat aanzien, het niet waarschijnlijk is, dat de verkiezingen in de Ned. Antillen zullen moeten worden vervroegd.

—:—

Rome. — Het verbond van Italiaanse christen-democratische vakverenigingen heeft bekend gemaakt, dat meer dan 2000 ambtenaren van de Italiaanse diplomatieke consulaire dienst in het buitenland zullen staken om kracht bij te zetten aan looneisen.

De komende verkiezingen

Plannen tot verbinding van zelfstandige lijsten

Willemstad. — Het door de regering ingediende ontwerp-kieswet is thans in voorbehandeling bij de commissies. Tijdens deze behandeling hebben vertegenwoordigers van oppositiepartijen voorgesteld voor de komende verkiezingen een verbinding van zelfstandige lijsten mogelijk te maken, waardoor de overschotten van lijsten, die zich verbonden hebben, gecombineerd kunnen worden. Dit voorstel ontmoette geen tegenstand bij de verschillende partijen. Men deed zelfs de suggestie nog verder te gaan door deze verbinding ook mogelijk te maken voor de vier kieskringen, zodat het overschot van een lijst op bijvoorbeeld de Bovenwinden kan opgeteld worden bij dat van een lijst op Curaçao.



Interieur van het Paleis „Huis Den Bosch" in Den Haag, waar het Britse koningspaar, dat volgende week een officieel bezoek aan Nederland brengt, zal logeren. De foto toont de slaapkamer met het bed van Z.K.H. Prins Philip.

Aanhangers van Jimenez-regiem wijken uit naar Curacao

Venezolaanse Junta zal eerlijke verkiezingen voorbereiden

Caracas. — De Venezolaanse regeringsjunta heeft een aantal maatregelen genomen ter verzekering van de staatsveiligheid, waaronder Gregorio Rivas Otero, oud-directeur van de administratie van het ministerie van buitenlandse zaken, Leonardo Altuve Carrillo, oud-ambassadeur van Venezuela te Rio de Janeiro, en Rafael, Heredia Pena, oud-senator. Verscheidene aanhangers van het oude regime zijn naar Curaçao uitgeweken. Onder hen zijn de gewezen gouverneur van de staat Miranda, Julio Santiago Azpurua en de secretaris van de militaire junta die Perez Jimenez aan de macht hielp. Miguel Moreno. Deze twee zijn inmiddels doorgereisd naar New York.

In een interview met een speciale medewerker te Caracas van het Milanese weekblad „Tempo" heeft Admiraal Wolfgang Larrazabal, de voorzitter van de voorlopige junta een uiteenzetting gegeven van de recente gebeurtenissen, die zich in Venezuela hebben afgespeeld.

„Het Venezolaanse volk — aldus Larrazabal — heeft zijn lot op het spel gezet om de vrijheid, die het op despotische wijze onthouden werd, te heroveren. De opstand smeulde al geruime tijd en zodoende brak de crisis, die de val van de vorige regering bewerkstelligde uit, nadat een volkomen eenheid onder alle lagen van het volk was verkregen".

De junta — zo vervolgde de admiraal — zal werkelijk vrije en eerlijke verkiezingen voorbereiden en een einde maken aan de ervaringen van het verleden, die een waar bedrag waren, gepleegd ten koste van het volk".

Op een vraag antwoordde Admiraal Larrazabal, dat men niet kan spreken van een revolutie door het leger, het volk of de partijen, maar van de revolutie door een volk. De strijdkrachten waren het brein achter de beweging.

Ik geloof oprecht, aldus spreker, dat men er niet aan zal twijfelen, dat het Perez Jimenez zelf is geweest, die de basis van zijn eigen regiem vernietigde.

De voorlopige regering, waarvan ik de eer heb voorzitter te zijn, is geenszins van plan buitengewone processen te beginnen, daar onze wetten voorzien in de veroordeling van alle gevallen van malversatie of despotisme, die in strijd zijn met de constitutionele normen.

Op de vraag, welke de oorzaken zijn geweest van de gewelddaden tegen vreemdelingen, antwoordde Larrazabal: „Ik geloof niet, dat men kan spreken van vreemdelingenhaat, omdat de gevallen van onverdraagzaamheid zich beperkten tot manifestaties van geïsoleerde groepen of elementen, die erop uit waren een rustige ontwikkeling van het leven in het land te belemmeren".

Na erop te hebben gewezen, dat de regering van Perez Jimenez aan vreemdelingen het recht had gegeven om aan de verkiezingen deel te nemen „uitsluitend uit overwegingen van publiciteit, verklaarde Larrazabal: „de situatie van de Italiaanse kolonie is anders dan die van alle andere kolonies. De Italianen zijn helemaal opgenomen in de Venezolaanse bevolking en een groot aantal hunner heeft hier een gezin gevormd. In Venezuela zijn de Italianen de middenstanders en wanneer zich onlusten voordoen, zijn de vitrines over het algemeen de eerste doelwitten van stenengooiers. De Italianen zijn immer een levende kracht geweest in de economische ontwikkeling van Venezuela", aldus de admiraal.

Wat de economische toestand van Venezuela betreft, merkte Larrazabal tenslotte op, dat men liever moet spreken van een nieuw arbeidsprogramma, veelzijdig en goed opgezet, dan van de voortzetting van de bestaande arbeidsprogramma's. Deze nieuwe programma's zullen ook zuiniger en realistischer zijn.

Begroting Zaken Overzee door EERSTE KAMER aangenomen

Conventies zonder rechtsregels maken soepele aanpassing aan wisselende omstandigheden mogelijk

Den Haag. — De Eerste Kamer heeft de begroting van Zaken Overzee zonder hoofdelijke stemming aangenomen. De heer Van Brugge (CHU) merkte over de verhouding tussen de Rijksdelen op, dat wrijfpunten in gemeenschappelijk overleg moeten worden opgelost en niet door eenzijdige handelingen, die het Statuut ondergraven. Over het Surinaamse Tienjarenplan vroeg hij zich af of een Nederlandse permanente missie nog wel nodig is. Is opheffing van de missie niet raadzaam? Financiële contrôle waar Nederlandse gelden worden besteed, is ook op andere wijze mogelijk. De heer Van Brugge waarschuwde voorts, dat een te eenzijdige economie van Suriname moet worden vermeden. Naast bauxiet moeten ook andere bronnen worden geëxploiteerd. Hij stelde enkele vragen over de Stichting Machinale Landbouw en vroeg of de handelingen van de Staten van Suriname en de Antillen kunnen worden toegezonden aan de leden van de Vaste Commissie voor Zaken Overzee der Kamer.

De heer **Algra** (A.R.) sprak zijn waardering uit voor de wijze, waarop het Koninklijk Huis de banden tussen de Rijksdelen bevordert, daarbij de reis van Prinses Beatrix noemende.

De heer Algra onderstreepte vervolgens het grote belang van de Caraibische Commissie, vooral voor de liberalisatie van het handelsverkeer.

De heer Algra vroeg voorts aan de minister of het projekt-Wageningen is meegevallen of een mislukking is geworden.

Spreker zeide voorts in een algemene beschouwing over het Statuut, dat de tijd nog te kort is om konklusies te trekken over de werking daarvan. Het zal moeten komen tot conventies en als deze niet willen groeien, dan zal het Koninkrijk blijk geven niet levensvatbaar te zijn. Er is thans een groeiproces gaande, dat niet geforceerd kan worden. Natuurlijk moet er de wil zijn om samen te werken en moet er wederzijds vertrouwen zijn.

Gezamenlijk moet de verantwoordelijkheid ook worden gedragen, dat in alle delen van het Koninkrijk de rechtszekerheid wordt gewaarborgd.

Er wordt wel gezegd, dat bij beoordeling van deze zaken geen Nederlandse maatstaven mogen worden aangelegd. Dit is echter niet zonder gevaar.

De heer **De Vos van Steenwijk** (V.V.D.) stelde enkele vragen over de Stichting Machinale Landbouw en merkte op, dat niet betreurd behoeft te worden, dat Nederland niet financieel bij het Brokopondo-plan is betrokken. Er zullen nog wel andere mogelijkheden komen.

Over de zaak-De Wit zeide hij, dat deze kwestie eigenlijk een kwestie van interpretatie van het Statuut is geworden. Hoewel de mening van de vroegere procureur-generaal, mr

(Vervolg naar pag. 5)

LEZERS LUCHTEN HUN HART

De zetelverdeling

(Buiten verantwoordelijkheid der Redaktie)

Mijnheer de redakteur:

Naar aanleiding van hetgeen de heer Van der Hoeven aan de Staten voorstelde en door u gepubliceerd op de 11e dezer het volgende:

De man van de straat vermoedt dat er iets gebeurt, dat niet juist allen rekenkunde is, wanneer de zetels verdeeld moeten worden, bij een verkiezing. De heer Van der Hoeven nu laat ons weten, dat er eigenlijk met een rekenpolitiek mee omgesprongen wordt. Grote en kleine partijen trekken aan de touwtjes en er ontstaan methoden zus en zo, terwijl het geval voor de man van de straat doodeenvoudig een eerlijke notariële verdeling moet zijn, en dus het grootste overschot moet overwinnen.

Maar wat de heer Debrot voorstelde, is oorzaak, dat de man van de straat blij wordt, want, al zou men de minderheidszetels voor Bonaire en de Bovenwinden laten blijven bestaan, de mensen van deze eilanden, overal op lijsten van hun eigen eilanden kunnen stemmen. Het zal misschien moeilijk gaan om al de lijsten op de stembiljetten te krijgen die toch al groot genoeg zijn, maar zó zal men de werkelijke stemkracht van die eilanden kunnen kennen, zal er geen spanning meer bestaan tussen Curacao en Aruba om de 12—8-verhouding en zullen Curaçaoënaars en Arubanen tevens ook altijd op een lijst van hun eiland kunnen stemmen.

Hoogachtend,

René F. Römer

Noot van de Redaktie: Zonder ons hier in de materie van verschillende stelsels te willen mengen, mogen wij wel constateren, dat de inzender de kern van de zaak raakt, wanneer hij stelt, dat de huidige zetelverdeling oorzaak is van bepaalde tegenstellingen.

HAROLD MARTINA in de Curom Studio

Willemstad. — De bekende Curaçaose pianist Harold Martina, die kortgeleden met veel sukses in het Roxy-theater optrad, zal as. donderdagavond van 21.00 tot 22.00 uur in de Curomstudio een concert geven. Dit optreden wordt aangeboden door de O.G.E.M. Voor verdere bijzonderheden en programma verwijzen wij naar de desbetreffende advertentie.

MARIE BERNARD in hotel CURACAO

Willemstad. — Momenteel treedt in hotel Curaçao de zangeres Marie Bernard op. Als dochter van een Franse moeder en Duitse vader werd zij te Parijs geboren, doch genoot haar opleiding voornamelijk in Duitsland. De zangeres sloot met het hotel Curaçao een twee-weken kontrakt af, waarvan inmiddels reeds een week verlopen is. Zij achtte het nuttig om thans ook de pers van haar tegenwoordigheid op de hoogte te stellen.

Uit een repertoire van 34 liederen put Marie Bernard haar Franse, Duitse, Engelse en Spaanse songs.

De door de Curaçaose zon roodgebrande, slanke chansonniere combineerde de voornamen van haar moeder (Marie) en vader (Bernard) in de hoop dat deze namen haar geluk zouden brengen!

Marie Bernard's hobbies zijn lezen, het schrijven van brieven zwemmen en zonnebaden! Ook de graphologie behoort tot haar liefhebberijen!

De zangeres zeide getrouwd te zijn met de naar de Oekraïnische naam luisterende Sinovij Shtokalko, kankerspecialist, die — naar haar zeggen — sedert kort ook in New York zijn beroep mag uitoefenen.

Marie Bernard verklaarde na haar Curaçaos kontrakt naar Jamaica te zullen reizen, waar ze eveneens zal optreden.

FILMDIENST EILANDGEBIED CURACAO

Willemstad. — In de patio van het Cultuurcentrum worden op woensdag 19 en donderdag 20 maart as. door de Filmdienst van het eilandgebied Curaçao de volgende films vertoond:

„Mother goose on the loose" (een komische film van de Walter Lantz Cartoon).

„Habits of Health" (een Amerikaanse film over elementaire hygiëne, die in de eilandelijke filmotheek voorzien werd van een in het Papiaments gesproken tekst).

„Holy Blood Procesion" (een reportage in kleuren van een der bekendste processies van West-Europa).

„Red Ingle and his band" (een komische muziekfilm).

Pauze.

„Trooping the colours" (kleurenreportage van de stijlvolle en spektaculaire Engelse parade).

„Throwing in Baseball" (lessen in Baseball (sport).

„Ghost of Hidden Valley" (een cowboyfilm met Buster Crabbe).

„Arbor Days" (een vrolijk slot met „The Famous Kids").

Lijst gevonden voorwerpen

Willemstad. — Van 10 tot en met 16 maart werden de volgende voorwerpen gevonden:

1 kruisbeeldje; 2 metalen plaatjes aan ring (M.T.B. 9); 1 tube Colgate tandpasta en 3 stuks Eau de Cologne; 1 damesarmband, bestaande uit 3 snoeren witte kralen met steentjes; 1 familieregister t.n.v. **P. P. Mercera;** 1 etui inh. C.P.I.M.-identiteitskaart t.n.v. **A. P. Perri;** 2 sleutels aan een ring; 1 goudkleurige polsketting met hanger en inscriptie „AMOR"; 1 spaarbankboekje (Edw. Henriquez Bank) t.n.v. **Omar Ayubi;** 1 kettinkje waaraan een switchsleutel en nagelknipper.

Nadere gegevens omtrent bovenstaande voorwerpen zijn te verkrijgen op het hoofdbureau van Politie kamer 5-A.

AGENDA

West-End.

„Because of eve" om 7 en 9 uur n.m.

Cinelandia:

„The black scorpion" om 7 en 9 uur n.m.

Roxy:

„The girl can't help it" om 7 en 9 uur n.m.

Baseball „AA" klasse

A.s. vrijdagavond om 19.30 uur zal voor het Baseball kampioenschap zal de wedstrijd Three Horses — Chicago worden gespeeld, terwijl zondagmorgen om 10.00 uur, ook voor het basekampioenschap, de Sta. Rosa Indians tegen Lucky Strike zal spelen. Beide wedstrijden zullen in het Rifstadion plaatsvinden.

Lezing Prof. Dr. J. E. Jonkers:

Hedenavond zal prof. Dr. J. E. Jonkers in het kransgebouw een lezing houden over het onderwerp „Individu en Gemeenschap".

Wit Gele Kruis

Kantoor: tel: 23773.
Zuster Veeris. tel. 35747:
Zuster Caprino. tel. 23526;

EMMASTAD

WACHTDIENSTEN
C.P.I.M.

Telegram Afdeling:
Van 7.00 — 23.30 tel. 2307
Van 23.30 — 7.00 J. J. Roos tel: 3209
B.g.g. tel: 2400

Personeel Afdeling:
J. A. Ossenkopp Ala Blancaweg 29 Damacor tel: 36118
B.g.g. nad inl. tel: 2400

Materialen Dienst:
W. Batelaan tel: 4350

C.S.M.

Rederij.

E. van der Werf tel: 3101

Scheepsagentschappen:
Van 7.30 — 12.00 en 13.00 — 18.00 kantoor tel: 2458—2551
Van 19.00 — 23.00 en 8.00 — 8.00 E. van der Werf tel: 3101

Dok Afdeling:
Van 16.30 — 1.00 tel. 2276—2098:
van 1.00 — 7.30 P. Roest tel: 3146

Theater Asiento:

„Geen voorstelling"

Amerikaans oorlogsschip wordt vrijdag verwacht

Willemstad. — Aanstaande vrijdag des morgens om acht uur loopt het Amerikaanse oorlogsschip „Bigelow" de Curaçaose haven binnen. Er bevinden zich 250 officieren en manschappen aan boord. Het schip zal aan de Nieuwe Haven ligplaats kiezen blijft tot zondagochtend op Curaçao. Aan boord bevinden zich nog commander Mac Caine en Charles W. Norton, een van de uitgevers van het Amerikaanse maandblad „Atlantic".

Aanrijdingen

Willemstad. — Onoplettendheid van een bestuurder van een personenauto op Saliña, is waarschijnlijk de oorzaak geweest van een vrij ernstige aanrijding, met een vrachtwagen. De beide wagens werden aan de voorzijde vernield, terwijl van een perceel in de buurt een buitenmuur, de zijgevel, en de afrastering werd beschadigd.

Verder behandelde de verkeersafdeling een aanrijding op het C.P.I.M. Fabrieksterrein tussen een wielrijder en een bromfietser.

De wielrijder liep enkele schaafwonden aan het rechter dijbeen op en de bromfietser werd met een kniefractuur naar het Sanatorium vervoerd.

Diefstal

Willemstad. — Gisterochtend om 9.00 uur werd een inbraak gemeld in club C.S.C. Het bleek dat men de deur van bedoelde club had opengebroken.

Enige kasten werden doorzocht, terwijl de inbreker 4 flessen limonade heeft leeggedronken. Verder wordt er vermist, een paar zwarte schoenen maat 7 1/2, een guayabera hemd, en een sport shirt.

Stakers hotel CURACAO hervatten werk

Willemstad. — Gisteravond om 19.44 keerden de kelners van Hotel Curaçao, die eergisteravond in staking waren gegaan weer naar het werk terug.

JONCKHEER en KROON woensdag uit Nederland

Willemstad. — In aansluiting op ons bericht van gisteren, dat premier Jonckheer vermoedelijk nog deze week naar de Antillen zou terugkeren, wordt thans uit Den Haag gemeld, dat de minister-president en minister Kroon beiden.

Woensdagmiddag met een vliegtuig van de Bea naar de Antillen zullen reizen.

Jubileum de Jongh

Willemstad. — Morgen gedenkt de heer W.O. de Jongh het feit, dat hij gedurende 25 jaren in overheidsdienst werkzaam is geweest.

De heer de Jongh trad in dienst op 16 december 1930 als controleur bij het Bevolkingsregister, dat indertijd ondergebracht was in het fort Amsterdam. Als zodanig heeft hij medegewerkt aan het verzamelen van gegevens voor de eerste volkstelling.

Met uitzondering van een korte periode gedurende welke hij wegens inkrimping met eervol ontslag was gezonden, was de heer de Jongh tot 15 september 1955 werkzaam op het bureau van het Bevolkingsregister en de Burgerlijke Stand, aanvankelijk als controleur, later respectievelijk als tijdelijk schrijver en klerk a.

Op dit bureau was hij een zeer bekende figuur, die onder verschillende chefs gewerkt heeft en de groei en ontwikkeling van de werkzaamheden aldaar van dichtbij heeft meegemaakt. Menig een een zich dan ook herinneren hoe hij aan het loket door de heer de Jongh op de hem eigen bescheiden, doch vriendelijke wijze werd geholpen. Tot nu toe slaat hij nog bij heel velen bekend als „Willy di Kransji".

Op 15 september 1955 volgde zijn overplaatsing naar het Hulpkantoor op Dokterstuin, waar hij thans als klerk 1e klasse werkzaam is op het administratie-bureau.

Morgen zal het zilveren jubileum van de heer de Jongh tijdens een bijeenkomst van het personeel op het Hulpkantoor te Dokterstuin worden herdacht. Dit zal plaats hebben te 09.00 uur.

Aangezien de heer de Jongh voor het overgrote gedeelte van zijn diensttijdter, werkzaam is geweest zal ook het Hoofd van het Bureau Bevolkingsrigister, Burgerlijke Stand en Verkiezingen, de heer A.L. Hollainder bij de herdenking tegenwoordig zijn.

GETROUWD
Mej. Mr. M.E. Boskaljon
met
Dr. E. Monte
18-3-'58

HUIS TE HUUR
met overname van enig meubilair
—
Te bevragen:
CARACASBAAIWEG 252

Staten van de Nederlandse Antillen

Buitengewone vergadering op vrijdag, de 21 ste maart 1958 te 10 uur des voormiddags ter gelegenheid van de beëdiging van de tweede vervanger van de Gouverneur van de Nederlandse Antillen, de heer C. WINKEL GAzn.

De Griffier,
F. D. VAN GRIEKEN.

N.V. Overzeese Gas- en Electriciteitmaatschappij
Electriciteitbedrijf Curacao N.A.

In het kader van onze muziekuitzending hebben wij het genoegen U een extra programma ten gehore te brengen waarin voor U zal optreden de jonge veelbelovende Curacaosche pianist

HAROLD MARTINA

Het concert wordt gegeven a.s. donderdagavond 20 Maart van 9 - 10 uur via de CUROM en bestaat uit de volgende werken:

PROGRAMMA:

FANTASIE in d. kl. t. (K 397) .... W. A. Mozart
IMPROMPTU in Es gr. t. Op. 90 No. 2 .... F. Schubert
FANTASIE IMPROMTU in Cis kl. t. Op 66
VALSE BRILLANTE in a kl. t. Op. 34 No. 2 .... F. Chopin
BALLADE in g kl. t. Op. 23

PAUZE:

DOCTOR GRADUS AD PARNASSUM
LA FILLE AUX CHEVEUX DE LIN .... C. Debussy
SERENADE A LA POUPEE
DRIE LYRISCHE STUKKEN Op. 43 .... E. Grieg
SEVILLANAS .... I. Albéniz

Zij die dit concert persoonlijk in de luchtgekoelde CUROMSTUDIO willen bijwonen worden verzocht zich met de programmaleiding in verbinding te stellen. Tel. 12555 of 12556

Zijn er brieven van U bij

Lijst no. 10 van onafgehaalde en onbestelbaar bevonden stukken.

BRIEVEN.

A. Cerdro Augustin, Marisa Alfonso, Ethelyn Aska, N. V. Handelmaatschappij Aytoo.
B. James Brown, Rini Boertjes(2), M. van Boheemen, Mevr. Burger, Margaret E. Bramble, Bobby Bruce, A. M. Bruinsma.
C. A. F. Castilla, Rosa Caines, J. E. van Coblijn, Dolores Cicilia, Agnes Caines, Maria de Jesus Chaplez, Maude E. Cooper, Eugenio Reyes Calderin.
D. Dutch Export Company.
E. Wilfreda Ermesilia, Martinus Evertsz, Benjamin Emmerenciana, E. Egger.
F. Wilfred Francis, Marshella Forbes, Bertha Falix.
G. Lucrecia de Gonzalez, Cecilia Galue, Selma G. Grecia, R. Gitz, Oscar Guerero, A. Galue.
H. Henry Holman(2), Albena Henry, Aurora Henriquez, Maurice H. Henderson, Sarah Hope, Ina Holder, Beatrice Heirall.
I. Hamond Ingrom, Francois Isidore.
J. Mirriam Jeffers, Irphina James, Rhoda Jearwood, Bernice Joseph, Edmund Jarvis, Doris Joseph, Margarita Jansen, Veronica Janga, Vionette Janga.
K. D. C. Kruyt(2),
L. Vasco G. Legredo, Mevr. v.d. Leyde.
M. Eugenia Martina, Euciene de Mees, Rosa de Martes, M. Manuela.
N. Netherlands Overseas Agency, Rene Nynove, Hing Wing Noc, Luis Nicolaas.
P. M. Adams Peiter(2), Ursuline Perier, Pionner Agency.
R. E. A. Mc. Robbie, Maxninina Rojas, Fitz Th. Roach, Henriquette Richardson, M. M. Riegstra, George W. Renwick, Cornelia Ronsina, Genoveva de Rodriguez. Susana Richardson.
S. Perline Smithen, Anna Sambo, Hendrika St. Jago, N. J. A. Ch. Swellengrebel-Knagenhjelm, Cyro Silie, Leonie Smith, Marie Sniphout.
T. A. Teuben, C. Terborg-Cyrus.
V. T. Vosser, Irene Vernon, Martins Vlijt, J. de Vries, J. Veenstra(2).
W. G. J. M. de Wouw, L.v.d. Woude, Mr. Wong Fat, Claud Wilson.
Z. Carme Zimmerman.

POSTPAKKETTEN.

G. A. J. Galue.
P. Portugees Handelsonderneming.
R. M. Raih.

DRUKWERKEN

B. L. H. Braaf, Ramon Bernabela, B. Berkhout, L. Bogers(2), Johan Betsy.
D. G. E. Dormoij.
F. M. G. E. Fransen-Weygers.
H. F. Henriquez, C. N. Hodge, E. Hodge-Evertsz, Gaston Ogese Hodge.
I. C. van Iterson.
L. Gillome van Lierop, P. A. Lecog, H. J. Lijeman(2).
M. Dominiquie Jane Maurice, Jose Martes.
N Mr. v. Nes.
P. U. Perier.
R. A. Royer, E. L. Roberts.
S. H. Sorum-Hartogs(2), William Snow.
T. H. Tesselaar, Englantine Tricke.
V. Petrus J. Valentijn.
W. J. Weber, Jeann v.d. Wildenberg.

AANGETEKENDE STUKKEN.

A. J. Andrews, Margarette James Anthony, E. M. Abraham.
B. Martins Barbara, Manuel Batista, R. J. Beaujon, Ruth Brown.
C. H. S. L. Conner.
E. C. Emilio, Victor U. Ercol, Manuel Franco Erras.
F. Leonicia Fecunda, Olegario Fernandez.
G. M. Th. Gijsbertha, Charles R. Gibbs, Carmen de Goitia, Sarah O'Garro.
H. Juan R. Hortencia.
I. Lusinda Issace.
J. C. de Jong, Edward de Jongh.
K. M. Kwuiz, Beatrice I. Kranenburg.
L. P. J. C. Lampe, O. Loefstok, Margaret A. Lee, H. Lioe-Awan, Camilio Leonicio.
M. Milton Marchena, Jose do Espirito Santo Moniz. V. L. Martinus.
P. Jan J. Palm, Freddy Victoriano Provence, Samuel Phipps.
S. Jesus Salanaz, Deliana Seram, Anita Sylvestro, S. Schoobaar.
V. W. C. Vrijent.
W. A. Whyte, B. Wilsoe.

Instelling vraagt

VROUWELIJKE ADM. KRACHT

in het bezit van MULO diploma en goed kunnende typen.
Enige kantoorervaring gewenst en niet ouder dan 28 jaar.

—

Uitgebreide sollicitatie met opgave van referenties onder letter AB Bur. v.d. Blad.

Beide kamers van Italiaans parlement ontbonden

Rome. — De President van de Italiaanse republiek heeft de beide kamers van het parlement ontboden. Men meent te weten dat op 25 mei algemene verkiezingen zullen worden gehouden.

De ontbinding was verzocht door de aftredende Christen-Democratische regering met het oog het komende verstrijken van de zittingsperiode van vijf jaar van de Italiaanse tweede kamer.

Amerika biedt Navo-landen levering van straaljagers aan

Washington. — Van welingelichte zijde te Washington is vernomen dat de Verenigde Staten Frankrijk en andere NAVO-Landen hebben aangeboden straaljagers van het aangeboden straaljagers van het type F-100 super Sabre te leveren. Tussen de Verenigde Staten en de belanghebbende landen wordt hierover onderhandeld.

De Super Sabre heeft een maximumsnelheid van ruim 1.300 kilometer per uur.

Papiamentse leerboekjes

Oude uitgaven

V

In 1898 verscheen een „Grammatica Corticoe di Idioma Papiamentoe pa Alfredo F. Sintiago, Curazao, Imprenta de la libreria de A. Bethencourt E Hijos, 1898". De schrijver is deze keer nu eens niet een raadselachtige onbekende, waarover we slechts enige gissingen kunnen maken. Alfredo (Fefe) Felipe Sintiago is vele jaren werkzaam geweest op de drukkerij van het Vicariaat, toen deze nog was ondergebracht in een vertrek van het St Thomascollege. Toen in 1920 zijn foto gepubliceerd werd in het „Gouden Jubileum der Dominicaner Missie op Curaçao", was shon Fefe al overleden, maar zijn vriend en medewerker Pierre (Peppi) Jourdain leefde toen nog. Alfredo kondigde het verschijnen van zijn boekje aan en nodigde de mensen uit er op in te tekenen, hetgeen hem wat meer

Zijn Vocabulario Papiamentoe — zekerheid verschafte omtrent het al of niet slagen van zijn uitgaven en omtrent de risico, die hij liep. Uit zijn voorwoord blijkt, dat velen op zijn intekenden, vooral veel leden van het Geschied-, Taal-, Land- en Volkenkundig Genootschap, waaraan hij dan ook zijn dank brengt.

De heer Sintiago werkte systematisch. Hij zet uiteen wat een grammatica, een taal en een patois is; hij behandelt woorden en letters, medeklinkers en klinkers, twee- en drieklanken. Het ziet er dus erg formeel uit. Hij spreekt over lettergrepen en accenten, woordsoorten en taalgeslacht. Al is het boekje nog zo kort — het telt maar 32 bladzijden — het maakt voor het eerst de indruk van een formeel en systematisch opgezet leerboekje. Woordenlijst en samenspraken komen er niet in voor, reden waarom het boekje zo klein is uitgevallen.

Na zijn **Prefacio** kondigt hij nog aan: Obranan di mes autor: Vocabulario Papiamentoe — Hoelandes, koe ta contene vocables, conhugacion di algun verbo, frasenan elemental, combersacion, koe pa scool por sirbi pa leccion, traduccion, tema i dictado; expresionnan di mas usá di ambos idioma, palabranan di diferente sentido i proverbionan; Vocabulario Papiamentoe — Spanjol; Diccionario Papiamentoe — Hoelandes i vice-versa.

Hij was dus heel wat van plan. Het is echter niet tot een uitgave kunnen komen. Ik meen, dat Mgr Van der Veen Zeppenfeldt indertijd aan de spellingscommissie het handschrift van Sintiago's diccionario heeft uitgeleend, evenals een handschrift van de heer Michael (shon Maike) Römer. Helaas is de arbeid van deze commissie gestrand op enkele bijna onoverkomelijke moeilijkheden. En de voorzitter is intussen overleden!

Voor het luttele bedrag van ƒ 1,50 kon men intekenen op deze diccionario.
Hoelandes zou krachtens de omschrijving van de inhoud het eerste handboek zijn geworden voor papiamentuonderwijs op de lagere school. Heeft de twijfel of dit gelukken zou, de uitgave van zijn leerboek verhinderd of tegengewerkt? Vermoedelijk was ook toen het grootste deel van het onderwijzend personeel niet in staat papiamentse les te geven, evenmin als tegenwoordig. Nu de Antillen een eigen bestuur hebben en binnen afzienbare tijd enige honderden jongelui van Antilliaanse afkomst uit Nederland hier te verwachten zijn met een onderwijzersdiploma in de zak, is het helemaal niet uitgesloten, dat de droom van Alfredo Sintiago nog eens werkelijkheid wordt. Maar de samenstellers van het eerste papiamentse schoolboekje zullen gewaar worden, wat het zeggen wil een aanvaardbare spelling te presenteren. En dat het heel wat gemakkelijker is een ander af te breken en belachelijk te maken, dan zelf iets te presteren. Wij zijn benieuwd!

M. D. Latour O.P.

Heer Bommel en de Achtgever



3116. Toen Tom Poes en heer Bommel zich omdraaiden om weer naar huis te gaan, stonden ze plotseling tegenover Ping Po, die hen gevolgd was.

„O, eh...... goede avond, heer Po", zei heer Ollie geschrokken, „alles is weg zoals U ziet. I Oen is weg en de sleutel is weg en de schat is weg. Ik kon het echt niet helpen!"

„Alles is weg", herhaalde de oosterling somber. „De wind waait uit het westen en de nederige I Oen vliegt terug naar waar hij vandaan gekomen is. Dat is de loop der dingen".

„H — het is wel erg, hè?" hernam heer Ollie. „Dat de schat weg is, bedoel ik. Wat gaat U nu doen? Bent U erg boos?"

„Boosheid", sprak Ping Po, „is als een worm, die aan het hart knaagt. De wijze kent geen boosheid".

„Gelukkig", zei heer Bommel opgewekter. „Ik was werkelijk even bang, dat U iets onbeheersts zou gaan doen. U was altijd zo streng, wanneer ik soms eens eventjes niet goed op de schat lette „De schat moet terug komen", zei U altijd, „Want anders..."

Dat heeft me wel eens dwars gezeten, als U begrijpt wat ik bedoel. Ik vroeg me wel eens af: „Wat zou er anders gebeuren?"

Ping Po zuchtte en schudde met een peinzende uitdrukking op het gelaat het hoofd.

„Vreemd", zei hij. „Dat is toch heel eenvoudig. de schat moet terug komen„ dat spreekt! Want anders......"

„Daar heb je het weer!" riep heer Ollie uit. „Wat anders? Wat bedoelt U?"

„Want anders is de schat weg." besloot de heer Ping.

„Is dat alles?" vroeg Tom Poes verbluft. „Als we dat eerder geweten hadden!"

„Dat is alles", gaf de oosterling toe. „De zaak ligt heel eenvoudig. Maar toch is het erg genoeg. Wanneer de schat weg is, is de laatste herinnering aan de verheven keizer verdwenen. Kunt U iets ergers bedenken?"

ERIC DE NOORMAN — DE ROMEINSE HELM



38—38 Voorzichtig wordt het meisje terzijde onder een boom gelegd, waar zij met haar rug tegen de stam kan leunen. Erwin en Axe gaan op onderzoek uit, om te zien of de omgeving veilig is en geen der mannen van Tugwal heimelijk is achtergebleven. Tugwal zelf is uit zijn benarde positie bevrijd en wacht nu sprakeloos van ellende zijn verder lot af.

Eric heeft zich met de helm bij Orisia gevoegd. Gejaagd vraagt ze hem, het vizier neer te klappen en op haar aanwijzingen wrikt hij met zijn dolk het koperen plaatje tegen de binnenzijde los. Dit draait hij om en staart dan verrast naar een situatieschets, met talloze kleine lettertekens. De Noorman wordt er niet veel wijzer van, maar Orisia legt het hem uit. „Als de zon in het midden van de grafheuvel staat", vertelt zij, „werpt de grootste staande steen van de barbaarse stenenkring een schaduw op de heirbaan naar het noorden. Daar, waar de schaduw rand van de weg raak, zult ge driehonderd passen afleggen in een rechte hoek op de weg. Dit is de betekenis van de tekening en de woorden", zegt het meisje, „en op de aangeduide plaats bevindt zich de schat...... in de fisci, de verzegelde korven". „Dus het gaat om een schat", mompelt Eric. Orisia knikt slechts; zij is uiterst vermoeid en Eric dringt er opnieuw op aan, haar aan boord van zijn schip te brengen. „Daar is een zeer bekwame heelmeester, die U ongetwijfeld helpen kan," zegt hij. „En Uw leven is toch meer waard dan welke schat ook!" Doch Orisia gaat er niet op in. Haastig als wil ze de dood vóór zijn, spreekt ze verder: „Ik hoop, dat ge zult slagen en de schat vinden", vervolgt zij. „Klap het vizier weer omhoog, dan zal niemand zien, dat datgene, waar het om gaat, verdwenen is, Ge zijn nu in het voordeel tegenover Moru!" Zij ziet de onrust in de ogen van de Noorman en glimlacht flauwtjes. „Lang zal ik U niet meer hier houden, mijn vriend... Ge weet nu het geheim. Gij en Moru zijn de enigen na mijn dood. Luister, dan zal ik pogen U nog te vertellen, wat de geschiedenis van dit alles is geweest."

Positie Nederlandse betalingsbalans verbeterd

Washington. — Nederland heeft in Washington meegedeeld, dat het internationale monetaire fonds als gevolg van de verbeterde positie van de Nederlandse bank het reserve krediet van 68.750.000 dollar van het I.M.F. niet meer nodig heeft. De regeling is met ingang van 11 maart vervallen. De maatregel was aanvankelijk voor een jaar ingaand op 12 september 1957, getroffen.

Nederlandse functionarissen in Washington verklaarden, dat in de afgelopen maanden de positie der Nederlandse betalingsbalans verbeterd is en dat de bestedingsbeperking in Nederland heeft geholpen bij het terugdringen van de infatie

—:—

Parijs. — Drie gemaskerde mannen, bewapend met automatische pistolen, hebben bij de abattoirs in Noordoostelijk Parijs op klaarlichte dag een overval gepleegd op een veehandelaar en hem een bedrag van dertigduizend gulden afhandig gemaakt.



Na een welverdiende vakantie in Zuid-Frankrijk werd bondskanselier Adenauer hartelijk ontvangen door enkele medewerkers, familieleden en toevallige omstanders. De belangstelling was echter zo groot, dat zijn kleinkinderen nauwelijks in de gelegenheid waren hem enige bloemen aan te bieden.

Sowjet-Unie verlaagt tempo duikbotenbouw

Washington. — Admiraal H.G. Rickover heeft in een interview met een tijdschrift verklaard, dat de Soviet-Unie onlangs het tempo van de bouw van duikboten heeft verlaagd, maar „wij weten niet waarom".

Hij zei, dat de reden misschien kan zijn, dat de Russen menen, dat zij genoeg duikboten hebben of misschien op een nieuw type willen overgaan".

Admiraal Rickover, die baanbrekend werk heeft verricht op het gebied van duikboten met atoomvoortstuwing, zei van mening te zijn, dat de Russen over meer dan 500 duikbotenbeschikken, maar hij kon niet vertellen, of er ook met atoomvoortstuwing onder zijn.

———

Moskou. — Drie Russische motorboten zijn door de Bosporus naar de Zwarte Zee gevaren. Zij maken deel uit van een Russisch smaldeel, dat op 2 maart naar de Middelandse Zee ging en bestond uit vier kustwachtschepen, twee mijnenvegers en zes motorboten.

Een groot zwervend volk gaat ten onder

De moderne samenleving biedt de Zigeuners, de laatste nomaden van Europa, geen plaats meer

(Van een medewerker in Nederland)

Een zwervend volk gaat ten onder, voor de stam der laatste nomaden van Europa, de Zigeuners, is geen plaats meer. Degene, die zo intens meeleeft met regen en wind, zon en maan, rivieren en bomen en die zo zijn wel en wee deelt met dieren en planten, kan het vertrek uit deze wereld onmogelijk ervaren als een verlossing. De moderne maatschappij ziet het heengaan van de Zigeuners wèl als een verlossing, er is immers geen gelegenheid tot zwerven meer in de moderne samenleving. In ons land worden geen Zigeuners meer toegelaten, er leven nog maar enkele families binnen onze grenzen, waarvan de meesten een eerzaam beroep als muzikant uitoefenen. Gekleed in scharlaken jasjes halen zij wonderlijke toeren uit in etablissementen, waarbij zij zelfs de viool bespelen, terwijl zij het instrument op de rug of op hun hoofd houden. In Frankrijk treft men steeds meer bordjes aan „interdit aux nomades". De grote bedevaart naar Les Saintes Maries in de Provence dreigt te verworden tot een sensationele maskerade van dure toeristen. In Oost-Europa mogen de Zigeuners niet meer zwerven en zij worden gedwongen als mijnwerker of fabrieksarbeider te werken. Wie nog gehoor geeft aan zijn eeuwen-oude zwerflust gaat de gevangenis in. Tijdens de oorlog brachten de Duitsers meer dan 500.000 Zigeuners om, zij stierven in de gaskamers, werden doodgeschoten, neergeslagen of zelfs levend de crematoria ingedreven. In Spanje ziet men hen nog het meest, maar ook daar worden zij langzamerhand een bezienswaardigheid voor de vreemdelingen, zoals in het Albaçin te Granada, waar zij voor veel geld dansen en zingen. Als een zeker afscheid aan dit volk, dat zolang met het cultuurpatroon van Europa verweven is geweest heeft dr. Ernest M. Gajáry Kuhinka, een Hongaar die in 1947 naar Nederland vluchtte, een boek geschreven. Kuhinka kreeg in ons land asyl en beëindigde zijn studies te Utrecht, waar hij op een theologisch proefschrift promoveerde. Het boek is bij de uitgeversmij. Wyt te Rotterdam verschenen.

Kippendieven, kinderrovers, moordenaars, oplichters, dieven, zo heeft men de Romani genoemd. Het is het natuurlijk verzet van een gevestigd volk, dat zich bedreigd voelt als de nomaden in hun vervuilde wagens voorbijtrekken. Maar wie wat meer met de Zigeuners te maken heeft gehad, weet, dat er heel andere krachten in dit volk schuilen, al zou ik niet graag een paard, een tweedehands auto van hen kopen of mij de hand door een van de sluwe lenige vrouwen laten lezen, terwijl ik honderd gulden op zak had. Na alle studies die er over de herkomst en de anthropologische betekenis van de Zigeuners zijn geschreven geeft het boek van Gajáry Kuhinka een geheel andere visie op dit merkwaardige volk. Een wetenschappelijk werk is het boek eigenlijk niet, hoewel men het in zekere zin een linguistisch werk zou kunnen noemen, want de schrijver geeft een grote schat aan eeuwenoude sagen, die onder de Zigeuners leven, hij geeft vertalingen van tal van volksgedichten, verzen en liederen, hij geeft een uitgebreide woordenlijst en een beknopte grammatica van de taal en tracht aan de hand daarvan een herkomst te destilleren, zonder in betoogtrant te vervallen. Hoewel men aan kan nemen, dat de taal der Zigeuners stamt van een der vele Neo-Hindoe-talen — men gelooft dan ook algemeen dat de Zigeuners stammen uit het uiterste Noord-Westen van Indië — toch is de herkomst van de Zigeuners duister. Dr. Kuhinka beweert, dat zij sinds de veertiende eeuw in Europa gesignaleerd zijn, maar een geschiedschrijver uit Byzantium vermeldt, dat in 855 ongeveer 27000 Zigeuners door Keizer Michael III, de Dronkaard, meegebracht werden van zijn verre veroveringstochten. Zij zouden op zijn Domeinen in Anatolië voor hem moeten werken, maar zij werkten niet en brachten hun tijd door met dansen, zingen en stelen. Een Georgische pater van de Athosberg signaleert hen rond 1100 in Griekenland. In 1270 moeten ze al in de Elzas gezien zijn. Ook is er het merkwaardige verhaal over de aankomst der eerste Zigeuners in Parijs in 1427. Kapt. Comdt Rijs uit Gent, die uit hoofde van zijn ambt, veel in aanraking is gekomen met Zigeuners en daar ook een grote studie over geschreven heeft, zegt over hun aankomst te Parijs, oude documenten aanhalend: Zij kwamen uit de richting Orleans, de overste van de post deed de brug ophalen, toen zagen de Parijzenaars een bende slanke mannen en vrouwen, omringd door een zwerm vuile kinderen, dansende beren en versleten paarden een kamp oprichten. Lawaai, geroep, zang, ratels en tamboerijnen gaven een speciale kleur aan deze bende. Een voertuig, rijk versierd met rode huif kwam tot de poort. Een oude man stapte af. Hij droeg hoge laarzen in verschillende kleuren en een rode mantel, die vastgemaakt was door een gouden ketting. Hij zei de Hertog van Egypte te zijn en hij toonde een perkament van de Paus afkomstig, waarin stond, dat zij een groep boeteloeners vormden, die gedurende zeven jaar moesten rondzwerven.

Kuhinka bevestigt dit verhaal en zegt dat de Zigeuners naar Rome waren geweest om zich bij de Paus aan te bevelen voor hun bekering. De Heilige Vader zou hun inderdaad een boetetocht van zeven jaar, waarbij zij niet op een bed mochten slapen, hebben opgelegd. De latere eeuwen spreken steeds weer van de Zigeuners. Zij krijgen privileges, zij worden als slaven verhandeld, worden gebrandmerkt, hun oren worden in Bohemen afgesneden, zij worden gegeseld in Engeland en gebrandmerkt in Schotland in de 17e eeuw, verjaagd in Spanje. Uit Nederland is zelfs een verhaal afkomstig (Zaltbommel 1725), waarbij 10 heidens gevangen zijn, geradbraakt worden, waarna hun hoofden op palen worden gezet. Steeds heeft de gemeenschap zich tegen hen verzet, steeds heeft men hen gedwongen een vast ambacht te kiezen en in huizen te wonen. steeds hebben de Romani geweigerd. Wetend dat hij de ondergang tegemoet ging heeft de Zigeuner het gevoel boven het denken, de vrijheid boven de gebondenheid verkozen. Hij tracht met een voor zichzelf harmonisch leven een omheining te zetten in een technische wereld, maar hij redt er zijn bestaan niet mee. Nooit heeft hij aan bezit waarde gehecht, het particulier bezit acht hij gemeenschapsgoed om zijn dagelijks bestaan te rekken. En hij zingt:

Met de wolken mag ik trekken
Van het ene oord naar het andere;
En maar trekken, trekken
met een kostelijke kruik
door de grote wijde wereld,
zo'n leven is mij aardig
en ik vier feest zolang ik kan.

Het poëem zal wel veel geleden hebben in de vertaling, maar ook de flauwste weergave van de Zigeuner-liederen geeft genoeg van hun hang naar vrijheid, hun leven met de natuur, met vogels en bomen. Ook hun liefdes-poëzie is soms ontroerend om te horen. De schrijver van het boek geeft er veel van weer. De verzen doen dikwijls denken aan de Spaanse Copla's.

Lust'loos lig ik in het woud
Op mij vielen bladeren
En de vogel zingt van liefde
Dat is zo mooi, liefje.



Steeds hebben de ROMANI geweigerd zich als nette burgers te vestigen

Over religie, liefde, huwelijk, geboorte, en dood geeft de schrijver tal van gebruiken weer, die duidelijk tonen hoe sterk dit volk zijn totaal eigen zeden en gewoonten kent. Bij alles overweegt een sterke natuur-wet. Heel het huwelijk is gericht op het verwekken van kinderen en kinder-rijkdom is dan ook het hoogste, wat de Zigeuner kan verlangen. In ieder kamp wordt men steeds weer getroffen door het grote kindergetal, kinderen zijn de kleine vorsten en de moeder is dan ook de centrale figuur in de gemeenschap. Bij de Zigeuners kan men dan ook in zekere zin van een matriarchaat spreken en tal van aangehaalde oude sagen en legenden leveren er een onomwonden, soms cru bewijs voor. Desondanks is de vrouw sterk aan de man gebonden en ontroerend is dan ook het lied van de treurende vrouw over haar gestorven man.

De mensen vragen mij waarom ik klaag,
de winden vragen mij waarom ik huil,
de vogels vragen mij waarom ik kerm.
En allen zeg ik: mijn boom vermolmde,
mijn tent is leeggeroofd,
mijn hart is diep bedroefd,
omdat ik een verlaten vrouw ben.

En zij vragen mij waarom ik verlaten ben,
waarom geplunderd,
waarom mijn hart bedroefd is,
waarom mijn boom vermolmd is.
En allen zeg ik: tent, hart en boom zijn mijn man,
hij is gestorven, nooit komt hij terug.

Doorgaans zijn de Zigeuners geenszins zo melancholiek en hun karakter wordt gekenmerkt door een grote zin voor humor, gevatheid, slimheid. Zij gaan er in op de burgers bij de neus te nemen, om niet te spreken van bedriegen, en altijd weer weten zij zich uit de hachelijke situatie te redden. Zeer bekend is het verhaal van de man, die een paard van een Zigeuner gekocht had. Later bleek het paard blind te zijn en de koper zocht woedend de handelaar op. „Schurk", zei de man, je hebt mij een blind paard verkocht". „Dat is toch veel erger voor het paard, dan voor jou", was het antwoord.

Eens heb ik in Gonzago een convengo van Zigeuners bijgewoond naar aanleiding van de duizendste paardenmarkt aldaar. Zij hadden grote tenten opgeslagen en stalden daarin, om mensen te trekken, hun kleurrijkste shawls en doeken uit, hun samovars en kandelaars en schooiden van ochtend tot avond om geld en rukten de handen van de argeloze boeren haast uit het lid, in hun zucht om de toekomst te voorspellen. Op een milde avond ging over de markt het gerucht, dat de Zigeuners op een stille plek een bruiloftsfeest vierden. In drommen trok men er naar toe, maar niemand werd toegelaten. Hier en daar werd stil gemompeld, nu ja na betaling van duizend lire waren de Zigeuners genegen enkele belangstellenden tot het geheim rituel toe te laten. Alles bleek later een complete voorstelling te zijn om geld los te krijgen, waarbij de bruidegom, een dikke auto-handelaar er zelfs niet voor terugschrok zich in zijn pols te snijden om zijn bloed met dat van de bruid te vermengen.

Ook de Godsdienst van de Zigeuners, al zijn zij fervent katholiek, is met heidense mystiek vermengd. De God „Devla" wenst dat het leven van de Romani een daadwerkelijk leven is, want de zon, de bliksem en de elementen vuur, lucht en water beheersen zijn leven. Hij houdt niet van gepraat en op de bedevaart in Les Saintes Maries de la Mer kan men ervaren hoe daadwerkelijk het geloof beleden wordt, wanneer het eenmaal aanvaard is. Zeldzaam is de overgave en de hartstocht van deze mensen, wanneer zij de heilige geheimen vieren, maar St. Sara, een zwart houten beeld omhangen met kleren en sieraden, blijft bijna een afgod. Maar, zoals gezegd, de bedevaart in de Canmargue dreigt al weer te ontaarden in een touristische attractie en als het vreemdelingen-verkeer zich van zoiets meester maakt dan is het gedaan met de echtheid en de eerlijkheid van dat wat tot nu gold als een der merkwaardigste uitingen en een de meest gloedvolle demonstraties van het intense leven van een vergeisd volk, dat tot ondergang is gedoemd.

* ★ *

Nog onzekerheid omtrent lot van MEDAN

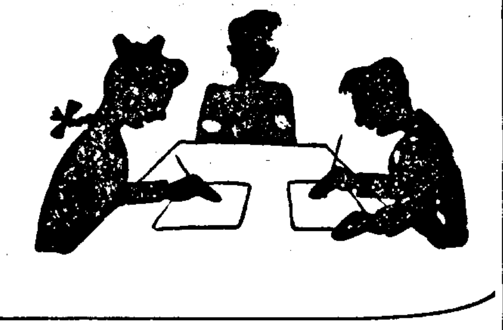
Singapore. — Een woordvoerder te Singapore van de Cable and Wireless Limited heeft vandaag medegedeeld, dat de maatschappij haar normale telegraafverkeer met Medan heeft hervat. De verbinding werd zaterdag verbroken en gisteren gedurende korte tijd zonder opgave van redenen hersteld. De woordvoerder zeide, dat zolang uit Djakarta geen tegenbericht wordt ontvangen, wordt aangenomen, dat de stad in handen is van de centrale regering.

Radio-Padang meldde gisteren nog, dat de opstandelingen de stad onder contrôle hebben.

Het te Djakarta verschijnende linkse dagblad „Bintang Timur" meldde vandaag, dat vliegtuigen der regering kazernes van de rebellen en het radiogebouw te Medan, dat gebruikt zou worden voor het uitzenden van propaganda voor de rebellen, hebben gebombardeerd.



AMIGOE VAN DE JEUGD



Brief van Tante Corry

Beste neefjes en nichtjes:

De hartelijkste groeten van tante. Het was een heel makkelijke puzzle zoals uit het groot aantal brieven bleek. Toos Beversluis als je een boek gewonnen hebt krijgt je van kantoor (Conscientiesteeg 27) een boekbonnetje waar mee je bij de fraters van het St. Thomascollege een boek mag halen.

Maja Drenthe je had je vorige puzzle fout ook van Juliete Tremus, Noimi Constancia, Aitel Isebia en Ivy Martina was niet correct.

Ignacio Pedro, Enid Conquet (puzzle fout), Norman de Miranda, en Rita Meyer heten wij van harte welkom.

De honderd punten werden behaald door Ingrid van Eyma, Sylvia Wolfert, Ellis Juliana, Lucille Rog, Judith Ugueto, W. Groenedijk, Gerda Smeets, Chrisma Mercera, en Ingrid Haseth. Het uitgeloofde boek werd gewonnen door Ingrid van Breet.

Inzendingen van oplossingen en brieven moeten uiterlijk 28 maart a.s., binnen zijn en voorzien van naam alsmede het aantal behaalde punten.

Kindertjes tot de volgende keer.

Tante Corry.

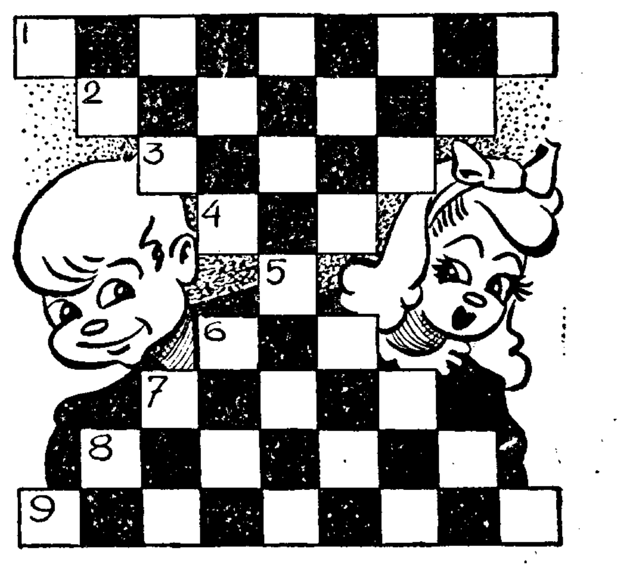
DE KABOUTERDOKTER

Mevrouw de Haas van Knollenstein
Had op een nacht verschrikkelijk pijn.
Ze huilde en ze hikte,
ze steunde en ze snikte;
Mijn buik, mijn kop, mijn poten, au
och haal toch dokter Weetveel gauw.

Kabouter Weetveel was er gauw,
Hij nam haar poot en zei: „Nou, nou,
In bed een dag of zeven
'K zal U wat poeder geven,
Geen wonder dat U zo slecht sliep
Mevrouw, U heeft hazen-griep!!

van Roline Lieuw Sjong.

Zandloperpuzzle



Het grappige met deze zandloperpuzzle is, dat je voor de woorden van 1 t/m 5 dezelfde letters van het eerste woord gebruikt met telkens éénţje minder; voor de woorden van 6 t/m 9 komt er telkens weer één letter bij. De letters worden natuurlijk niet steeds in dezelfde **volgorde** gebruikt. De gebruikte klinker is de E.

Ga nu maar aan het invullen!
1. Valt uit de hemel
2. Naar beneden
3. Een getal
4. Voegwoord
5. Een klinker
6. Lengtemaat
7. Meisjesnaam
8. Winters voertuig
9. Hoort bij het diner

EETGRAAG

In 't eten, In 't eten,

Ben ik als nummer één

Met 10 pond bruine bonen

Kan ik mijn eetlust stromen.

Vijf pondjes karbonade,

Twee liters chocolade

een lever en een worst

En een topliet voor de dorst.

van Anneke Kersten.

Inspecteur: Hoe oud ben je Jantje?
Jantje: Tien.
Insp.: Met 2 woorden praten Jantje.
Jantje: Tien jaar.

LORRE

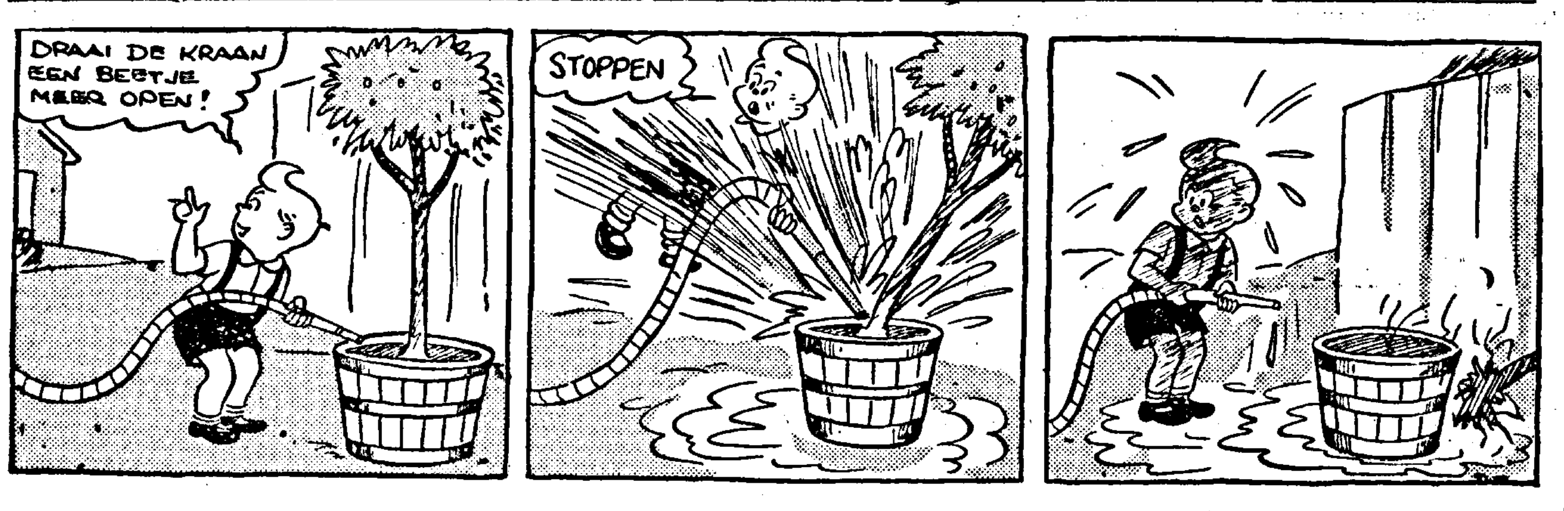
Hier zit Lorre op zijn kruk.
Lorre heeft het o, zo druk!
Ja, het is een leuke prater;
En al drinkt hij enkel water,
Toch roept Lorre telkens maar:
„Vrouwtje, is de koffie klaar?

Lorre's snavels lijkt wel, heus,
Op een lange, kromme neus —
Daarmee kraakt hij apennootjes.
Lorre heeft heel sterke pootjes,
En zijn tong is zwart als roet.
Nu kent Tante Corry lorre goed.

Van nichtje Aurelia Jimenez.

Meneer op school: Wat is je vader Klaasje?
Klaasje: Verkouden, meester.
Meneer: Nee, ik bedoel wat doet hij?
Klaasje: Hoesten meester.

Toos Smeulders



DOKTER EN PIRAAT

DOOR RAFAEL SABATINI



Ingrid van Breet	1	BOEK
Ingrid van Eijma	1	”
Sylvia Wolfert	1	”
Ellis Juliana	1	”
Lucille Rog	1	”
Judith Ugueto	1	”
W. Groenendijk	1	”
Gerda Smeets	1	”
Chrisma Mercera	1	”
Ingrid Haseth	1	”
Geraldina Prins	90	punten
Hubert Borschot	90	”
Stella Poulino	90	”
Rubia Escolastica	90	”
Norman de Palm	90	”
Ger. d'Abreu de Paulo	90	”
Curthy Dunker	90	”
Edward Profeet	90	”
Otmar Thijssen	90	”
Vilma Eliazer	90	”
Clarisse Eliazer	90	”
Ivy Sambo	90	”
Frans Nijbroek	90	”
Hans Gout	90	”
Ciro Antersijn	90	”
Treesje Juda	90	”
Nigma Zimmerman	90	”
Roline Lieuw-Sjong	90	”
Harvey Zimmerman	90	”
Gerda Sprock	90	”
Desmond Tweeboom	90	”
Anitra Palm	90	”
Franklin Tjon-Sie-Fat	90	”
Albert Davelaar	90	”
Cresencia King	90	”
Wim Smeets	90	”
Magnolia Thielman	90	”
Filomena Martijn	90	”
Ingrid Genoveva	90	”
Ronald Neslo	90	”
Roy de Vries	80	”
Lucien de Graven	80	”
Jenny Fraai	80	”
Mildred Jansen	80	”
Vincent Jansen	80	”
A. d'Abreu de Paulo	80	”
Glenda d.C. Gomez	80	”
Sorayda d.C. Gomez	80	”
Mayda d.C. Gomez	80	”
Humphrey d.C. Gomez	80	”
Helen Wanner	80	”
Doreen Peterson	80	”
Ada Emans	80	”
Roselien Pocornie	80	”
Eduard Pocornie	80	”
Maritza Roosberg	80	”
Nilva de Jezus	80	”
Franklin Lasten	80	”
Walter Burnet	80	”
Patricia Gout	80	”
Rudolf Josefa	80	”
Reginalda Juda	80	”
Walter Juda	80	”
Elio Borgschot	80	”
Jan van Roosmalen	80	”
Theodardus Mathilda	80	”
Magda Wolfert	80	”
Otmar Curiel	80	”
Glenda King	80	”
Humphrey King	80	”
Xiomara Broos	80	”
Overida Arron	80	”
Agnita Eendragt	80	”
Albert Eendragt	80	”
Jeanette Eendragt	80	”
Dulcela Haseth	80	”
Jacques Hernandez	70	”
Joyce Perry	70	”
Mathilda Laurens	70	”
George Curiel	70	”
Vivienne Pieters	70	”
Claverina Lichtenberg	70	”
Elene Elisabeth	70	”
Juliette Wilson	70	”
Yvonne Wilson	70	”
Hetty Voss	70	”
Filomena Petrona	70	”
Mirtha Casseres	70	”
Oswin Casseres	70	”
Lucia Ignatius	70	”
Elvia Obispo	70	”
Iris Paulino	70	”
Marjorie Paulino	70	”
Sifrieda Paulino	70	”
Daniel Wever	70	”
Jeanette Thijssen	70	”
Joyce Lambertus	70	”
Casilda Felipa	70	”
Candida Felipa	70	”
Malva Felipa	70	”
Ida Felipa	70	”
Monica Felipa	70	”
Ronald Sambo	70	”
Irene Sambo	70	”
Myrna Sambo	70	”
Yvonne Lichtenberg	70	”
Lean v. Opstal	70	”
Joyce Leysner	70	”
Chester Conner	70	”
Tommy Smeulders	70	”
Rudy Sprock	70	”
Joseline Palm	70	”
Clarisse Henry	70	”
Nori Henry	70	”
Peggy Henry	70	”
Mayra Drenthe	70	”
Sonny Caster	70	”
Xavier Broos	70	”
Lionel Groenendijk	70	”
Rouel Arron	70	”
Lino Virginia	60	”
Marian Gijsbertha	60	”
Rudolf Knel	60	”
Adrie Bloem	60	”
Irene Cicilia	60	”
Edith Cicilia	60	”
Gene Nahar	60	”
Lesley Petrus	60	”
Mildred Campagnard	60	”
P. Loe-Sack-Sioe	60	”
Astrid Nicolina	60	”
Ingrid Pietersz	60	”
Monica Pietersz	60	”
Delia Rosina	60	”
Selly Jansen	60	”
William Thomas	60	”

Norman La Cruz	60	punten
Carla Belfor	60	”
Virgilio Sasso	60	”
Theo Vonsee	60	”
Iwan Vonsee	60	”
Elia Petronilia	60	”
Humphrey Oleano	60	”
Jan van Sprang	60	”
Hertha van Sprang	60	”
Helen van Sprang	60	”
Igna Jantji	60	”
Nieves Gaari	60	”
Joy Gaari	60	”
Martha Amelo	60	”
Dirk Sumpter	60	”
Rudlin Zimmerman	60	”
Milva Zimmerman	60	”
Iglorita Zimmerman	60	”
Willem Angad-Gaur	60	”
Anita Tyrol	60	”
Dolly Tyrol	60	”
Rudy Tyrol	60	”
Ivan van Roosmalen	60	”
Ria van Roosmalen	60	”
Rinette Drenthe	60	”
Lucia Mack Nack	60	”
Simonia Thielman	60	”
Irene Haseth	60	”
Rigia Haseth	60	”
Henry Martinez	50	”
Toontje Kamperveen	50	”
Wouter van der Zalm	50	”
Ely Hooftman	50	”
Shirley Cratz	50	”
Ethel Sprockel	50	”
Sheley Curiel	50	”
Huub Moeniralm	50	”
Stella La Cruz	50	”
Petra Rosina	50	”
Harold de la Paz	50	”
Virgilio de la Paz	50	”
Monica Thomas	50	”
Elam Thomas	50	”
Siegfriede Rier	50	”
Kenneth Rier	50	”
Walter Martis	50	”
Elsita Dunker	50	”
Joan de Miranda	50	”
Roy Huggins	50	”
Carla Antersijn	50	”
Robert van Sprang	50	”
Rene van Sprang	50	”
Maureen Morars	50	”
Reynold Jantji	50	”
Reginalda Lebacks	50	”
Asmira Antersijn	50	”
Norman Pourier	50	”
Rieke Moeniralm	50	”
Imelda Arron	50	”
Esther Ignatius	50	”
Magda Angad-Gaur	50	”
Lucien Angad-Gaur	50	”
Aurelia Gimenez	50	”
Willy Lobo	50	”
Merle van Eijma	50	”
Rodion van Eijma	50	”
Gerda Mack Nack	50	”
Margo Nagele	50	”
Vera Caster	50	”
Nirza de Lannoy	50	”
Ella de Lannoy	50	”
Georgine de Lannoy	50	”
Jenny Chundro	50	”
Delia Arron	50	”
Greta Antersijn	50	”
Geraldine Antersijn	50	”
Tirso Antersijn	50	”
Wanda de Freitas	40	”
Anthony Nahar	40	”
Roosje Schmeits	40	”
Marjo Schmeits	40	”
Raquel Ramos	40	”
Antonia de Palm	40	”
Adele Cicilia	40	”
Marietza Cicilia	40	”
Morila Cicilia	40	”
Ingrid Cuales	40	”
Evelyn Roosberg	40	”
Roy David	40	”
Maria-Louise Becker	40	”
Jossie Wever	40	”
Ivy Richardson	40	”
Cyldra Sambo	40	”
Reginalda Lebacks	40	”
Frida de la Paz	40	”
Anthony de la Paz	40	”
Nilo Sneper	40	”
Jacqueline Breusers	40	”
Wilfrido Engelhardt	40	”
Wilma Tjin-A-Sie	40	”
Ruby Tjin-A-Sie	40	”
Sigrid Casseres	40	”
Yvette Mathilde	40	”
Rodney de Lannoy	40	”
Vivian Gabriëla	40	”
Carmen Nijbroek	40	”
Lucille Royer	40	”
Joseph Borgschot	40	”
Percy Pourier	40	”
Jan Spaan	40	”
Bettie de Brouwer	40	”
Kitty Thijm	40	”
Ilse Thijm	40	”
Alicia Pieters	40	”
Jersey Tweeboom	40	”
Lucia Lobo	40	”
Yvonne Lobo	40	”
Eric de Haas	40	”
Zaida van Hoop	40	”
Dick van Uiter	40	”
George van Uiter	40	”
Annemarie de Windt	40	”
Lucy van de Loos	40	”
Josette Henriquez	40	”
Gloire Henriquez	40	”
Oscar Ugueto	40	”
Cresencia	40	”
Ingrid v. Breet	40	”
Georgette Labad	40	”
Ramon Labad	40	”
Maureen Genoveva	40	”
Sedney Genoveva	40	”
Maureen Cuales	30	”
Louise Sanchez	30	”
Petra de Cuba	30	”
Glenda de Cuba	30	”
Kiki Bernardus	30	”

Shelly Curiel	30	punten
Raymond de Windt	30	”
Faustina Frank	30	”
Sylvia Maduro	30	”
Stanley Davelaar	30	”
Hubert Salas	30	”
Ingrid Hose	30	”
Consuelo Tromp	30	”
Juan Lauff	30	”
Yvonne Valk	30	”
Yosta Doedel	30	”
Ludwina Croez	30	”
Wilda Curiël	30	”
Jean Schmeits	30	”
Elisabeth Burgos	30	”
Dudley Cuales	30	”
Lesley Roosberg	30	”
Louis Carty	30	”
Richard Lopez Penha	30	”
Mauritza Fontilus	30	”
Regine Fontilus	30	”
Carientje van Opstal	30	”
Gilbert Leonora	30	”
Stanley Leonora	30	”
Franklin Leonora	30	”
Yvonne Paulina	30	”
Harold Noorden	30	”
Marjorie Lamboo	30	”
Siegfried Römer	30	”
Norma Jacobus	30	”
Florry Vijzelman	30	”
Glenda Sambo	30	”
Edith Jacobus	30	”
Melfrien Jacobus	30	”
Dalila Jansen	30	”
Lilian Jansen	30	”
Silfriede Inderson	30	”
Henneth Vinck	30	”
Archibald Pietersz	30	”
Wilma Tjon-A-Sie	30	”
Ingrid Estanista	30	”
Agnes Estanista	30	”
Lourina Estanista	30	”
Jolanda Estanista	30	”
Edsel Estanista	30	”
Allen Leysner	30	”
Genny Pourier	30	”
Marcel Pourier	30	”
Rudy Pourier	30	”
Imro Schoonhoven	30	”
Nirza de Lannoy	30	”
Henna Nijbroek	30	”
Jenny de Miranda	30	”
Humphrey de Miranda	30	”
Reginald Druiventak	30	”
Ferdinand Druiventak	30	”
Mayra Pocornie	30	”
Louise Pocornie	30	”
Merle Pocornie	30	”
Cynthia Buttler	30	”
Edna Hu-A-Ng	30	”
Emmy Burnet	30	”
Kenneth Thijm	30	”
Stella Dedecker	30	”
Mildred Laurens	30	”
Ingrid Boom	30	”
Pierre Tronco	30	”
Ingrid Pluim	30	”
Marvin Vivas	30	”
Inid Vivas	30	”
Humphrey Vivas	30	”
Howard Thijm	30	”
Melvyn Hupsel	30	”
Stowell Hupsel	30	”
Edna Mariano	30	”
Alex Mariano	30	”
Helen Fernandez	30	”
Tommy Smeulders	30	”
Toos Beversluis	30	”
Sandra van Uiter	30	”
Sheila van Uiter	30	”
Corry Davelaar	30	”
Ivan Davelaar	30	”
Lilian Chundro	30	”
Dennis Chundro	30	”
Roy Chundro	30	”
Mildred King	30	”
Iris Dovale	30	”
Rudolf Groendijk	30	”
M. Orman	30	”
Ernie Isselt	30	”
Lenny Arron	30	”
Linlinda Haseth	30	”
Henrie Croes	20	”
Glenda Croes	20	”
Denise Ho	20	”
Purcy Ho	20	”
Henry v. Meeteren	20	”
Jessy Maduro	20	”
Mavis Wehl	20	”
Hans Roest	20	”
Ligia Doedel	20	”
Ronald Doedel	20	”
Ella Richardson	20	”
Stanley La Croez	20	”
Ferdinand Maduro	20	”
Mauricia Provence	20	”
Marlene Adoptie	20	”
Sonja Balentina	20	”
Sigfrid Sprock	20	”
Louris Hagen	20	”
Lucille Palm	20	”
Ilha Palm	20	”
Shelley Palm	20	”
Richard Maduro	20	”
Glenda van Delden	20	”
Eugenie Victoria	20	”
Irene Ramlal	20	”
Christine de Jong	20	”
Arlette Chee	20	”
Howard Chee	20	”
Mathilda Rademaker	20	”
R. Devid	20	”
Astrid Thielman	20	”
Philomena Carty	20	”
Reginald Sambo	20	”
Myrtha Mambre	20	”
Marcel Fraai	20	”
Juliana Martinez	20	”
Glenda Jacobus	20	”
Ivonne de la Paz	20	”
Gilbert de la Paz	20	”
Edna Rosina	20	”
Ingrid Zievinger	20	”
Cira Lichtenberg	20	”
Myrtha Eugenio	20	”
Evelyn Panneflek	20	”
Carla Meriën	20	”

Josefa van Heijningen	20	punten
Ronnie Gomes Cassares	20	”
Candida Jansen	20	”
Margareth Vinck	20	”
Berta Spalburg	20	”
Blanca Rier	20	”
Truis René	20	”
Jorina de Palm	20	”
Myra Thijssen	20	”
Carlien Nijbroek	20	”
Ivonne Barrow	20	”
Inid Vivas	20	”
Humphrey Vivas	20	”
Airin Martina	20	”
Stella Martina	20	”
Ivy Martina	20	”
Irving Pocornie	20	”
Edsel Sambo	20	”
Aspacia Medema	20	”
Pierre Tronco	20	”
Marlene Prins	20	”
Carlo Hupsel	20	”
Ruben Pieters	20	”
Marliesje Sprockel	20	”
Vivienne Henriquez	20	”
Astrid Cooman	20	”
Lesly Tweeboom	20	”
Anneke Kersten	20	”
Leo Lobo	20	”
Rita Caster	20	”
Reina Orman	20	”
Franklin Eendragt	20	”
Rita Eendragt	20	”
Judith Alberto	10	”
Ronald Malmberg	10	”
Yvonne Gelderman	10	”
Lenny Bouwman	10	”
Franklin Sanchez	10	”
Giovanie Maduro	10	”
Hannibal Sprock	10	”
Isidora Morar	10	”
Henna Doedel	10	”
Marcia Nahar	10	”
Beatrix Sedney	10	”
Diana Albertus	10	”
Aurelia Eustacia	10	”
Stella Curie	10	”
Arthur Knel	10	”
Adriana Koolman	10	”
Irving Carty	10	”
Francine Moron	10	”
Miralva Jonis	10	”
Anitra Curiel	10	”
Joseline Curiel	10	”
Mathilda Rademaker	10	”
Dorothy Woods	10	”
Raul Cicilia	10	”
Ivette Cuales	10	”
Edith Mathilda	10	”
Viola Fos	10	”
John Devid	10	”
Ingrid Devid	10	”
Anna Elenburg	10	”
Irving Carty	10	”
Peter Fontilus	10	”
Edwig Fontilus	10	”
Faustina Frank	10	”
Miranda Maduro	10	”
Gerald Peloz	10	”
Erwin Jansen	10	”
Carla Becker	10	”
Mevis Pijpers	10	”
Wilma Espacia	10	”
Ivan W. Ramos	10	”
Rudolf Jansen	10	”
Maritza Laurens	10	”
Editha Laurens	10	”
Stanley Marchena	10	”
Norwijn Leonora	10	”
Yvette de Rooy	10	”
Marguerite de Rooy	10	”
Saïda Lamp	10	”
Silvia de Windt	10	”
Elmira de Windt	10	”
Elvia de Windt	10	”
Nelson de Windt	10	”
Selsio de Windt	10	”
Ivy Elody	10	”
Minelva Elody	10	”
Edith Djaoen	10	”
Magna Djaoen	10	”
Rignald Djaoen	10	”
Stella Landburg	10	”
Philomena Landburg	10	”
Marjorie Landburg	10	”
Jorina de Palm	10	”
Rudy Vonsee	10	”
Eligia Martier	10	”
Irene René	10	”
Robert Maljiërs	10	”
Elvin Maduro	10	”
Joyce Parabier	10	”
Sislin Isenia	10	”
Robert Maduro	10	”
Harold de Miranda	10	”
Joan de Miranda	10	”
Henk Thijssen	10	”
Diana Pieters	10	”
Haroldo Arvelo	10	”
Erfriet Martina	10	”
Rudylin Martina	10	”
Carolin Louisa	10	”
Tessie van Sprang	10	”
Annamaria Burnet	10	”
Madelene Bondam	10	”
Thomas Mathilda	10	”
Erica Dietzel	10	”
Regina Haseth	10	”
Cynthia Dijkstra	10	”
Cedric Davelaar	10	”
Antony Hato	10	”
Vivienne Davelaar	10	”
Richard Davelaar	10	”
Joep van Roosmalen	10	”
Sharon van Eijma	10	”
Norman Miranda	10	”
M. Tjon	10	”
Florentina Mathilda	10	”
Rita Meyer	10	”
Julieta Tremus	10	”
Aitel Isebia	10	”
Normi Constancia	10	”
Ivy Martina	10	”
Ignacio Pedro	10	”
Mayra Juliana	10	”
Robert Marchena	10	”
Rene Ugueto	10	”
S. Ugueto	10	

Zaak-CROES voor het Hof ....

(Vervolg van pag. 1)

ook hebben verklaard aanwezig te zijn geweest bij de uitbetaling. Zij heeft ook andere partijleden (PPA) gesproken, die haar vertelden van Kock te hebben gehoord, dat hij bij de uitbetaling aanwezig was.

Geroepen wordt dan de **getuige Kock** zelf. De president wijst hem er op, dat er nog al wat tegenstrijdige verklaringen door hem zijn afgelegd. Dan weer zegt hij aanwezig te zijn geweest, dan weer niet. „Bent u er bij aanwezig geweest?" „Neen", antwoordt Kock. Opnieuw vertelt hij slapeloze nachten te hebben gehad, in verband met zijn leugens. De heer Schouten heeft hem ook opgestookt. Dit keer zal hij echter de volledige waarheid zeggen.

Hij was niet bij het onderhoud aanwezig, maar hij heeft, in tegenstelling met zijn laatste verklaringen GEEN OPDRACHT van verdachte gehad om te liegen. De heer Croes heeft hem wel gevraagd of hij op de 1e april bij de uitbetaling aanwezig was of niet.

Mr Bouwer liet hem, aldus verdachte, tweemaal roepen, voor het laatst op de dag vóór de zitting. Toen had mr Bouwer hem gezegd: „You are between the devil and the deep blue sea" en als je morgen tijdens de zitting van het gerecht in eerste aanleg) de verklaringen verandert, laat ik je opsluiten.

Desgevraagd verklaart Kock, dat hij er tegenover de dames maar wat uitgeflapt heeft en niet eens meer precies weet, wat hij tegen haar gezegd heeft.

Kock blijkt er nog al eens meer „maar wat uit te flappen" en als hij nader aan de tand wordt gevoeld door de rechter, wordt hij steeds onduidelijker.

Gehoord wordt dan de **Officier van Justitie, mr Bouwer.** De heer Bouwer wijst de beschuldigingen van getuige Kock van de hand. Uiteraard heeft hij getuige meermalen onder het oog moeten brengen, dat hij de waarheid moet vertellen, en dat het onder ede vertellen van leugens een strafbaar feit is. De insinuaties van getuige moeten naar het rijk der fabelen worden verwezen. Dat Kock zijn verklaring opnieuw wilde wijzigen, is hem nimmer gebleken.

De zitting wordt dan tot in de namiddag geschorst.

De middagzitting opent weinig nieuwe gezichtspunten. Gehoord worden getuigen Francis Tromp, Ines Hanson, Remko van Hoorn, B. Roelofs Valk, E. de Cuba en John Richardson, die allen bij hun voor de rechter in eerste aanleg afgelegde verklaringen blijven. Richardson vertelt bang tezijn geweest en daarom bij de uitbetaling niet te veel te hebben gevraagd. Hij is er zeker van een blanco papier te hebben getekend. Hij heeft dit nooit aan anderen verteld, omdat hij het voor zichzelf wilde houden, dat hij blanco papieren tekende.

Tot slot komt dan verdachte Croes aan het woord. Geconfronteerd met getuige Kock komt hij tot de konklusie, dat, indien Kock en Richardson beiden verklaren, dat Kock niet bij de uitbetaling aanwezig was, hij (Croes) zich mogelijk vergist heeft. Vergissen is menselijk, mijnheer de president, herhaalt verdachte dan. Het kan zijn, dat ik mij vergiste, toen ik voor de Rechter-commissaris zeide, dat Kock getuige was bij de uitbetaling. Verdachte verklaart verder Kock nimmer te hebben opgedragen leugens te vertellen. Hij heeft Kock wel gezegd: Doe mij een genoegen en kom niet bij mij thuis, want dat kan een vreemde indruk maken op de politie.

Met klem herhaalt verdachte onschuldig te zijn.

De zitting wordt dan verdaagd tot hedenmorgen 9.45 uur.

Na afloop van de zitting deed zich op straat nog een incidentje voor. Getuige Richardson werd uitgejouwd door een groep dames, die zich der gewoonte getrouw, weer hadden verzameld voor de afzetting. Het zag er naar uit, dat zij Richardson te lijf wilden en de politie moest dan even optreden. Enkele minuten later keerde de rust echter terug.

UITSLAG OPSTELLEN-WEDSTRIJD

Willemstad. — Zoals bekend werd door de regering in december van het vorig jaar binnen het kader van de viering van Koninkrijksdag 1957 een opstellenwedstrijd georganiseerd voor de leerlingen van de 10e klasse van de Mulo-scholen op Curaçao en Aruba en de 3e klasse van de middelbare scholen. In de week van 2 — 7 december was de Regeringsvoorlichtingsdienst via de radio een voordracht over het Statuut en de laatste staatsrechtelijke ontwikkelingen op de Nederlandse Antillen gehouden en naar aanleiding van deze radiovoordracht moest dan een opstel worden gemaakt over bedoeld onderwerp.

Bij de commissie, die door de regering belast werd met de beoordeling der opstellen en die bestond uit de heren R. J. Isa, voorzitter van de Staten der Nederlandse Antillen; M. P. Gorsira, gezaghebber van het eilandgebied Curaçao; E. H. W. van Stappershoef, inspekteur van het Onderwijs en H. L. Braam, hoofd van de Regeringsvoorlichtingsdienst, kwamen binnen 385 opstellen van de scholen op Curaçao en 116 opstellen van scholen op Aruba.

Overeenkomstig het voorstel der commissie werden de opstellen van de navolgende leerlingen met een prijs bekroond.

CURACAO

Jan Nolte (H. J. A. Schroederschool, geb. 17 januari 1939 op Curaçao); **Johanna Kooyman** (Marnixschool, geb. 14 november 1938 op Aruba); **Peggy van Riet** (Triniteitscollege, geb. 1 oktober 1941 te Soerabaja); **Pieter de Haas** (Mgr Zwijsencollege, geb. 8 december 1940 op Curaçao); **Cornelia Mendez** (St Thomascollege, geb. 28 september 1938 op Curaçao); **Dorothy Hollander** (Maria College, geb. 10 juni 1942 op Curaçao); **Paula Kroon** (Maria College, geb. 15 oktober 1939 op Curaçao); **Marie C. Elshot** (Peter Stuyvesant College, geb. 7 januari 1940 te Paramaribo); **Hans Spaans** (Radulphus College, geb. 25 augustus 1943 te Den Haag); **Marie Celine Hendrikse** (Maria Immaculata, geb. 8 maart 1942 op Curaçao).

ARUBA

Agnes Howard (Filomenacollege, geb. 18 augustus 1939 op Aruba); **Oscar Heronimo** (St Dominicuscollege, geb. 1 oktober 1946 op Aruba); **Dorothy de Miranda** (Julianaschool, geb. 6 december 1939 te Paramaribo); **Ilse Westerborg** (Mariacollege geb. 11 juni 1942 te Aruba); **Izaak Raemijn** (Augustinuscollege, geb. 13 oktober 1940 op Aruba).

Zoals bekend bestaat deze prijs uit een vliegreis heen en terug van Curaçao naar Aruba en omgekeerd (één dagsretour) inclusief verblijfkosten. De Regeringsvoorlichtingsdienst is thans bezig om voor deze excursie, die op een nog nader te bepalen dag zal plaats vinden, een voor de prijswinnaars attraktief programma samen te stellen.

Ook voor de leerlingen der scholen op Bonaire en de Bovenwindse eilanden werd een opstellenwedstrijd georganiseerd, hieruit bestaande, dat de leerlingen van de hoogste klassen van de lagere scholen op deze eilanden een opstel dienden te maken over de plechtigheden en feestelijkheden welke op Koninkrijksdag op hun eiland zijn gehouden.

Voor de twee beste opstellen van elke school werd een prijs beschikbaar gesteld, bestaande uit een schooltas met inhoud. Het resultaat van deze opstellenwedstrijd op de scholen te Bonaire en de Bovenwindse eilanden is als volgt geweest.

Bekroond werden met een prijs de opstellen van:

BONAIRE

Cornelia Bernabela en **Judy Ressler** van de Openbare Prinses Beatrixschool; **Emma Crestiaan** en **Sonia St Jago** (St. Ludovicusschool); **Francisca Gijsbert** en **Lourdes Booi** (St Bernardusschool); **I. Bernabela** en **Juan Jacobs** (St Dominicusschool).

BOVENWINDSE EILANDEN

Thelma Thomas en **Elaine Peterson** St Jozefschool ULO St Maarten); **Donald Abdul Hamid** en **Hypolite Richardson** (Oranjeschool, St Maarten); **Sylvia Agatha Sorton** en **Heather Every** (Openbareschool, Saba); **Ruth Arlene Johnson** en **Carl Merwin Hassell** (Heilig Hartschool, Saba); **Claudine Warner** en **Vivian Bell** (St Josephschool, St Euctatius, Saba); **Joan van Rijswijk** en **Lilian Marsden** (Governor de Graafschool, St Eustatius).

Algemeen Nederlands Verbond overweegt uitbreiding aktiviteiten

Oranjestad. — In Trocadero vond gisteravond de algemene ledenvergadering plaats van de afdeling Aruba van het Algemeen Nederlands Verbond. Uit de jaarverslagen bleek dat ook het afgelopen jaar vooral besteed werd aan de verdere voorbereiding van de bouw van de schouwburg, welke naar men hoopt en door samenwerking met het Cultureel Centrum, nu dit jaar gereed zal komen. Een ander hoogtepunt uit het verenigingsleven was de viering van het Sinterklaasfeest.

De financiële positie van de afdeling is echter zeer zorgwekkend, vooral daar tijdens de vergadering bleek, dat men, nu de schouwburg gereed komt, meer tijd beschikbaar krijgt voor het organiseren van neven aktiviteiten. Besloten werd een tweetal speciale commissies te vormen, een voor toneel en radio, een tweede voor de viering van Neerlandiadag. De toneel- en radioafdeling zal een circulaire naar alle leden zenden om te zien hoe groot de belangstelling is voor een permanente groep, die niet alleen toneelstukken zal brengen, maar ook cabaretprogramma's en hoorspelen zal instuderen.

Het Neerlandia-comité zal pogen om tot samenwerking te komen tussen ANV, Lions en Rotary om voortaan niet drie afzonderlijke huldigingen te organiseren van best geslaagde MULO-leerlingen, maar te komen tot een jaarlijkse manifestatie van leerlingen uit de hoogste klassen.

Bij de bestuursverkiezing werden de heren Th. Hese en C. van Dam herkozen en de heer P. Bouwman tot bestuurslid gekozen. De functies werden in het bestuur voor het komend verenigingsjaar als volgt verdeeld: voorzitter Th. Hese, vice voorzitter (tevens belast met toezicht bouw schouwburg), F. van Drimmelen, secretaris P. Bouwman (de heer Oehlers bedankte voor de functie wegens drukke werkzaamheden); Tweede secretaris W. de Rooi, Penningmeester J. te Winkel, tweede penningmeester J. Neeleman, commissarissen C. van Dam en A. B. Kuiperi Jr.

Bij de rondvraag werd door het erelid H. A. Kemmink voorgesteld om, ter versterking van de Sinterklaaskas geregeld filmvoorstellingen te organiseren voor de kinderen. Dit voorstel werd onder algemene bijval door het bestuur overgenomen en wordt nader uitgewerkt.



Binnenkort hoopt de oud-toneelspeelster Sophie de Vries haar 85e verjaardag te vieren. Als hobby heeft zij het kantborduren.

Moskou. — Russische sterrenkundigen gaan naar Zuid-China om daar, in samenwerking met Chinese geleerden, waarnemingen te doen in verband met de aanstaande zonsververduistering op 19 april. De verduistering zal het best zichtbaar zijn te Kanton. Verder kan zij worden waargenomen in andere delen van Azië, op de Indische Oceaan en in het Noord-

Begroting Zaken Overzee

(Vervolg van pag. 1)

Van Binsbergen, over de journalistieke prestatie van deze journalist door spreker wordt gedeeld, moet worden beseft, dat met uitzetting de Antillen de verdenking op zich laden de weg van sommige Zuidamerikaanse staten te volgen — die van gematigde diktatuur.

Spreker betreurde het, dat het Statuut aanleiding geeft voor zo verschillende interpretaties. Hij hoopte, dat de besprekingen, die premier Jonckheer en minister Kroon in Nederland voeren, gunstige resultaten zullen opleveren. Er is geen behoefte aan een konflikt. Vermeden moet echter worden, dat nieuwe compromissen worden bereikt, die nieuwe konflikten in de toekomst inhouden.

Mevr. **Van Ommeren** (Com.) zeide, dat het Brokopondo-plan een totale uitverkoop van Suriname aan Amerika inhoudt en totale onderwerping aan de Amerikaanse monopolies. Zij vroeg voorts aandacht van de minister voor de Surinaamse arbeiders in Nederland, die hier een vakopleiding krijgen.

Mevr. Van Ommeren, sprekende over de zaak-De Wit, zeide, dat het Statuut moet worden herzien.

De heer **Kropman** (KVP) sloot zich aan bij de woorden, die zijn gesproken over het bezoek van Prinses Beatrix aan de West en zeide thans niet te zullen spreken over de zaak-De Wit. Hij betoogde, dat er nog steeds alle redenen zijn voor wederzijds vertrouwen. Dit mag niet in gevaar worden gebracht. Als er in het Statuut formuleringen zijn, die aanleiding zijn tot misverstand, dan moeten deze in gemeenschappelijk overleg worden herzien. Wederzijds vertrouwen is de grondslag van de samenwerking der Rijksdelen, waarbij rekening moet worden gehouden met de aard der bevolking en het geestelijke klimaat.

De heer Kropman merkte tenslotte op, dat de Sticusa zich te veel richt op de bovenlaag van de bevolking.

De heer **De Dreu** (Arb.) sprak eveneens zijn waardering uit over het bezoek van Prinses Beatrix aan de West. Over het Statuut zeide hij geen behoefte te hebben aan een nadere precisering daarvan. Beter zijn conventies, zonder rechtsregels, die een soepele aanpassing aan de wisselende omstandigheden mogelijk maken.

Het Statuut houdt de grondslagen in, die overleg mogelijk maken. Rekening moet worden gehouden met het feit, dat regeringen van jonge staten nooit zullen toegeven, indien voor eigen volk of nabuurlanden de indruk wordt gewekt, dat afbreuk wordt gedaan aan de autonomie. Daarom moet niet onmiddellijk naar het Statuut worden gegrepen als er iets gebeurt om te kijken of wij ons er mede kunnen bemoeien. Beter is te kijken of het mogelijk is een gebeurtenis als een binnenlandse aangelegenheid te beschouwen.

De heer De Dreu zeide voorts het tijdstip niet geschikt te achten om thans over de zaak-De Wit te spreken. Hij betreurde het, dat de heer De Vos van Steenwijk (VVD) dit wel heeft gedaan.

De heer **Cammelbeeck** (Arb.) vroeg waarom het uitzenden van deskundigen in het kader van technische hulp naar Suriname en de Antillen zo stroef verloopt, hij ging voorts nader in op het werk van de Sticusa. Nodig is een planmatig beleid op basis van gelijkwaardigheid van alle Rijksdelen. Ook zal er meer geld voor de culturele samenwerking moeten worden beschikbaar gesteld. Hij vroeg of de minister bereid is over te gaan tot het stichten van een gemeenschappelijk orgaan om deze vraagstukken te bespreken.

BEGROTING ZAKEN OVERZEE

Ook Min. HELDERS waarschuwt tegen perfectionisme

Den Haag. — Minister Helders, die zijn antwoord begon met zich aan te sluiten bij de kamerleden die hun voldoening hadden geuit over de reis van Prinses Beatrix, haakte dit betreft daarnaa aan op de woorden van de heer de Dreu, dat veel persoonlijk contact van meer betekenis is dan een juridische uitleg van het statuut tot in de kleinste bijzonderheden.

Terecht — aldus de minister — waarschuwde de heer Algra wat het Statuut betreft, tegen perfectionisme, niet alleen wat betreft de formulering, doch ook in de uitvoering van bepalingen, daar dit kan leiden tot grote moeilijkheden. Ook naar mijn oordeel, aldus mr. Helders, zal in de praktijk dit waarschuwende woord voor ogen moeten worden gehouden.

De heer De Dreu heeft gesproken over de groei van conventies bij de toepassing van het Statuut, conventies die niet alleen bestaan uit afspraken, doch groeien door de gewoonte. Hiermede kan de minister zich geheel verenigen. De door de heer De Dreu aangegeven voorwaarden voor de groei van dergelijke conventies, nl. het bevorderen en bestendigen van de goede verhoudingen, de wil om samen te leven en wederzijds vertrouwen in de zakelijke en de persoonlijke sfeer, alsook gemeenschappelijke doelstellingen en idealen, zijn vereist voor de verwezenlijking van de nieuwe verhoudingen.

De heer Algra wijdde aandacht aan de waarborging van de rechtszekerheid en wees op een zich kort geleden voorgedaan hebbend feit, nl. dat een hooggeplaatste politieke figuur in de Ned. Antillen, een felle aanval heeft gedaan op de rechter, die een vonnis had uitgesproken over een der partijgenoten van die persoon De heer Algra zag hierin een verontrustend element en niet minder in het feit, dat het dagblad „La Prensa" zich over de rechterlijke macht in raillerende geest heeft uitgelaten en aldus het gezag van de rechterlijke macht heeft ondergraven.

Minister Helders meende te spreken in de geest van de heer Algra, wanneer hij de meeste waarde toekent aan hetgeen door dezelfde persoon destijds in 1954 is gezegd. De heer De Vos van Steenwijk heeft juist uit die rede een passage aangehaald, waaruit zo duidelijk blijkt, welke hoge gevoelens van recht ons in het koninkrijk verbinden. Voor het overige verwees minister Helders naar de waarschuwing tegen perfectionisme.

De heer de Dreu heeft de gedachte opgeworpen, dat het Nederlandse parlement niet zou mogen spreken over koninkrijks aangelegenheden, tenzij daartoe een afzonderlijke vergadering zou worden bijeengeroepen van de eerste kamer van het koninkrijk, en in aanwezigheid van de beide gevolmachtigde ministers. In verband hiermede wil spreker twee opmerkingen maken: ten eerste de vraag of een dergelijk verbod aan de kamer in overeenstemming zou zijn met het ook door de heer De Dreu gevoerde pleidooi voor ruimte in de groei der conventies. Een ruimte die men moet krijgen door bepaalde aangelegenheden in brede kring te bespreken, dus niet alleen in de eerste kamer van het koninkrijk. In de tweede plaats meent de minister, dat geen enkele bepaling in het Statuut steun kan geven aan een dergelijke opvatting. De artikelen 17 en 18 van het Statuut kennen aan de gevolmachtigde ministers alleen bevoegdheden toe bij de behandeling van ontwerpen van rijkswetten.

Vrijwel alle spreker hebben afgezien van de kwestie der uitwijzing van de heer De Wit, daar zij dit, in het huidige stadium waarin deze zaak zich bevindt, niet opportuun achtten. Uit dezelfde overweging zal spreker thans niet ingaan op de beschouwing daarover van de heer De Vos van Steenwijk.

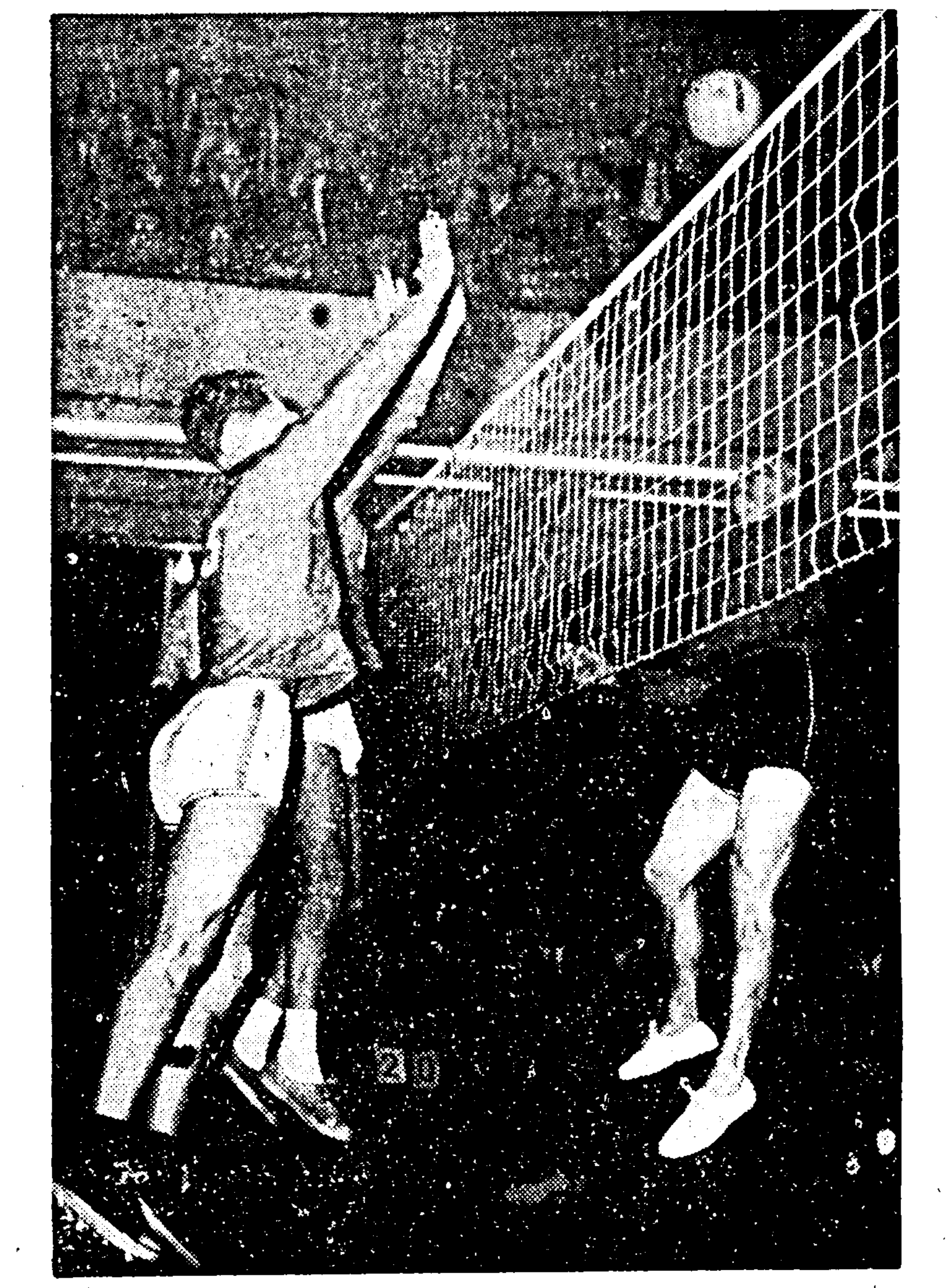
Met de heer Kropman is spreker het eens, dat er alle reden is voor wederzijds vertrouwen en dat het Statuut een voorzichtig en wijs beleid vraagt, en dat zuls ook tijd behoeft.

De samenwerking in de Caribische Comissie zal stellig nauwer worden. gezien de staatkundige ontwikkelingen in dit gebied van de laatste jaren.

De vooruitzichten voor een afschaffing van de Antillen-rechten door Venezuela zijn niet gunstig.

De kwestie van de Nederlandse missie bij het Tienjarenplan in Suriname heeft de volledige aandacht van de minister. Of de missie zal worden opgeheven hangt ook af van het standpunt der Surinaamse regering. De mensen, die de leiding hebben bij de Stichting Machinale Landbouw in Suriname, zijn niet ontmoedigd door de ondervonden tegenslagen. De doelstellingen van de stichting waren drievoudig. Het slagen hangt in belangrijke mate af van de uitbreiding, die aan het project kan worden gegeven, het vinden van een tweede gewas en het bedrijfstype.

Minister Helders deelde mede, dat aan alle verzoeken op een na om technische bijstand is voldaan. Vertraging in de uitzending van deskundigen werd wel veroorzaakt doordat de eisen van kandidaten te hoog waren voor de betreffende begrotingspost. Over de instelling van een gemeenschappelijke orgaan voor de culturele samenwerking zeide minister Helders, dat deze weg althans nu niet kan worden gevolgd. Wel hoopte de minister te kunnen meewerken aan het doen bespreken van dit onderwerp door de deskundigen uit de rijksdelen.



In de Dierentuin in Den Haag werd de volleybal-ontmoeting Nederland — België gehouden, waarbij de Nederlanders zich duidelijk de meerdere toonden van de Belgen. Foto: nr 5 links, Nico Zimmerman van D.E.S.-Voorburg tijdens een van zijn harde smashes, waarmee hij menige punt voor Nederland scoorde.

Amerikaanse waarnemers kregen indruk van verkiezingen in Sovjet-Unie

Londen. — Drie Amerikaanse waarnemers hebben op een persconferentie te Moskou verklaard, dat naar hun oordeel de verkiezingen voor de Sovjet-Russische Opperste Sovjet goed waren georganiseerd, maar dat zij de voorkeur geven aan het Amerikaanse systeem.

De waarnemers zijn prof. Richard Scammon, hoogleraar in het Staatsrecht; prof. Cyril Black, schrijver en hoogleraar in de geschiedenis aan de universiteit te Princeton, en Hedley Donova, eerste redakteur van het tijdschrift „Fortune".

Scammon zeide, dat zij acht kiesdistrikten in Moskou hadden bezocht op de verkiezingsdag en de indruk hadden gekregen van de verkiezing in de hoofdstad.

De Amerikanen, die Moskou bezochten op uitnodiging van de Russische regering, legden er de nadruk op, dat het Russische kiesstelsel niet met het Amerikaanse systeem kan worden vergeleken vanwege de grote verschillen tussen beide. Zij zeiden echter, dat zij de voorkeur geven aan het Amerikaanse systeem.

Volgens Tass zou Donovan gezegd hebben, dat men maandenlang kan debatteren over de vraag, welk systeem beter is, doch één ding staat vast: de grote bron van de kracht der Sovjet-Unie is zijn krachtig, verstandig en vasthoudend volk, een grote macht, die alle bewondering verdient.

Donovan zeide verder: „Ik heb met honderden Russen gepraat en ik kwam zeer onder de indruk van het hoge peil van hun bekwaamheid en intellekt".

Teheran. — Prinses Sjannaz van Perzië, die in oktober jl. met de zoon van de vroegere Perzische premier Zahedi in het huwelijk trad, is in blijde verwachting, aldus is te Teheran vernomen. De prinses is een dochter van de Sjah en diens eerste vrouw, prinses Fawzia, een zuster van ex-koning Farouk van Egypte. Zahedi zal zich spoedig in Zwitserland bij zijn echtgenote voegen.



Een foto van Alexei Kiritchenko, die genoemd wordt als de mogelijke opvolger van Boelganin.

Spelers Curacaos elftal geselecteerd

Willemstad. — Van niet-officiële zijde vernamen wij, dat trainer Abaliay zijn keuze heeft gedaan en dat de geselecteerde spelers aan het C.V.B. bestuur zijn voorgelegd. Het C.V.B.-bestuur heeft op haar beurt de lijst van spelers goedgekeurd, doch tot het ter perse gaan van ons blad wilde men ons hierover geen mededeling doen.

Het is echter vreemd, dat wij van andere zijde de namen hebben ontvangen en de uitverkorenen voor de Europese reis reeds zijn aangewezen voor het aanmeten van uniformen. Wij geven onderstaand een lijst van de geselecteerde spelers: Hato, Polinet, Pinedo, Canword, Matrona, Feffe de Lannooy, Ronald De Lannooy, Vlinder, Ga Bernadina, Edgar Meulens, Paulina (J.C.), H. Daal, Ibi Schoop, Enchi Jansen, Valerian, Pieternella, Martel, Communencia, Cheche J. c. Gomez, en R. Gomez.

Naar wij van de zijde van het bestuur van de C.V.B. vernemen zijn de spelers door trainer Abballay geselecteerd en heeft het Bondsbestuur zich hiermede niet bemoeid.

De opgemaakte lijst werd echter aan het C.V.B.-bestuur voorgelegd en deze heeft haar goedkeuring hieraan gehecht. Wij willen ons van commentaar op de lijst onthouden, totdat wij omtrent enkele spelers informaties hebben ingewonnen. Het is jammer, dat wij ons weer tot andere bronnen hebben moeten wenden moeten wenden voor de lijst van geselecteerde spelers. C.V.B. bestuur, medewerking s.v.p.

Redactie-leden van Bulgaarse tijdschriften ontslagen

Wenen. — Alle zeven leden van de redactie van het Burgaarse kunsttijdschrift „Teatoe" en zes van de negen redactieleden van het Litteraire tijdschrift „Plamoek" zijn in de afgelopen drie maanden ontslagen, aldus wordt in berichten die uit gewoonlijk betrouwbare bron te Sofia zijn ontvangen, gemeld.

„Teatoer" gaf in een hoofdartikel toe dat het nagelaten had het revisionisme" (herziening van fundamentele communistische beginselen) aan te vallen en „Ideologische twijfel" had getoond.

Belangrijke uranium-vondsten in WEST-THRACIE

Athene. — In West-Thracie zijn belangrijke lagen Uranium en een andere radioactieve delfstof ontdekt, zo heeft een plaatselijke Industrie- en mijn-magnaat, Bodossakis Athanassiades, aan verslaggevers meegedeeld. Uit een onderzoek was gebleken, dat de ertsen een hoger Uranium- en Thorium-gehalte hebben dan die, welke in de Verenigde Staten worden gevonden, zo zei hij.

—:—

Rome. — In Italië en Australië zijn de afgelopen 24 uur duidelijke signalen van de tweede Amerikaanse kunstmaan opgevangen. De signalen zijn krachtiger dan die van de eerste Amerikaanse satelliet, de „Verkenner". Er worden 165 impulsen per minuut uitgezonden, te vergelijken met de seinen van de eerste Russische Spoetnik.

Spoetnik II in JAPAN met blote oog waargenomen

Toki. — Het Astronomisch observatorium te Tokio heeft meegedeeld, dat de tweede Russische Spoetnik gedurende anderhalve minuut met het blote oog over Japan kon worden gezien. Men ontving meldingen uit tien verschillende plaatsen in Japan verspreid. Volgens het observatorium zal de Spoetnik tot 23 maart boven Japan te zien zijn.

Naturalisatie dr. Zwillenberg door Tweede Kamer voorgesteld

's Gravenhage. — In een bij de Tweede Kamer ingediend afzonderlijk wetsontwerp wordt de naturalisatie voorgesteld van Dr. H. H. Zwillenberg, President-commissaris ener naamloze vennootschap en consul-generaal, die Duitser van geboorte is, ontvluchtte in 1939 zijn geboorteland en vestigde zich met zijn gezin in Nederland. In datzelfde jaar werd hij benoemd tot consul van Nicaragua en in 1943 kreeg hij de Nicaraguaanse nationaliteit.

Hij werd met zijn gezin door de Duitser weggevoerd en later uitgewisseld. Na afloop van de oorlog keerde hij naar Nederland terug. Hij zal ook na zijn naturalisatie zijn consulaire fucties blijven vervullen.

Zeerechtconferentie nog steeds in stadium van algemeen debat

Geneve. — De zeerechtconferentie in Geneve die reeds drie weken bijeen is, is in twee hoofdgroepen uiteengevallen t.a.v. de belangrijkste kwestie van de breedte der territoriale wateren.

Een groep, onder leiding van de V.S. en Engeland, dringt krachtig aan op aanvaarding van een strook van drie mijl. De andere groep met de Sowjet-Unie aan het hoofd bepleit het recht van de landen om hun eigen grenzen tussen drie en twaalf mijl vast te stellen.

De eerste categorie landen staat op het standpunt, dat de limiet van drie mijl de enige is die volgens het internationale recht te verdedigen is. De landen van de tweede Categorie zetten dat een meerderheid van Staten in de praktijk een limiet van meer dan drie en maximaal twaalf mijl toepast.

De conferentie verkeert nog steeds in het stadium van het algemene debat en is nauwelijks begonnen aan een uitgevoerige behandeling van de ontwerp-artikelen die haar door de commissie voor internationaal recht van de Verenigde Naties zijn voorgelegd.

Amerikaanse Bank overweegt leningen aan BRAZILIE

Washington. — De Amerikaanse export-import bank overweegt volgens gezaghebbende kringen aan Brazilie ongeveer 50 miljoen dollar te lenen voor de opbouw van de uitgeputte dollarreserves van dat land. Meegedeeld werd, dat Brazilie zich ter verkrijging van hulp in nood tot de Verenigde Staten had den gewend en tevens tot het i.m.f. verder hoopt Brazilie door bemiddeling van handelsbanken te New York hulp te verkrijgen. —

Syrisch minister nam geld aan om NASSER uit de weg te ruimen

Caïro. — Het Egyptische dagblad „Al Ahram" beweert, dat de koninklijke garde van Saoedi-Arabië „geknoeid" heeft met bewijsstukken om het aandeel van Saoedi-Arabië in de samenzwering tegen president Nasser en de Verenigde Arabische republiek te verbergen.

Nasser deelde onlangs in een rede te Damascus mede, dat 5,3 miljoen dollar zou zijn betaald aan Abdel Hamid Serraj, thans Syrisch minister van Binnenlandse Zaken. Serraj deelde eerder deze maand mede, dat hij chèques tot dit totaal bedrag had ontvangen om een komplot te organiseren om Nasser te vermoorden en de totstandkoming van de Egyptisch-Syrische Unie te verijdelen. Hij beweerde, dat een tussenpersoon van koning Saoed met hem in kontakt was getreden.

Plan tot aanbrengen van televisie-keten tussen V.S. en EUROPA

Montreal. — Volgens het te Montreal, Canada, verschenende weekblad „Vedettes" zijn Amerikaanse Militaire autoriteiten voornemens een verbinding tot stand te brengen tussen de televisienetten van de Verenigde Staten en Canada ener-en die van Europa anderzijds. Dit zou geschieden door het aanbrengen van een keten van Hertz-stations tussen de Verenigde Staten en Groot-Brittannie, die via Groenland en IJsland zou lopen.

Kamerleden stellen regering vragen i.v.m. ,staking K.L.M.-piloten

Den Haag. — Kamerleden hebben aan de regering vragen gesteld over de staking der KLM-piloten, n.l. of de regering niet van mening is dat – gelet op het karakter en de betekenis van het conflict — het op haar weg ligt te trachten, dit conflict door bemiddeling tot een oplossing te brengen en of de regering bereid is aan de Staten-Generaal verslag uit te brengen over haar bevindingen. Ook omtrent de oorzaken en de aard van het conflict.

Verder is de regering gevraagd of het niet onjuist wordt geacht dat maatregelen zijn genomen tegen personeelsleden op grond van uitlatingen, die zij hebben gedaan in hun functie van bestuurder van een vakvereniging, die als partner in het overleg is erkend.

„Uitermate geheim" projectiel te Kaap Canaveral afgeschoten

Kaap Canaveral. — Volgens goed ingelichte kringen is gisteren vanaf het proefterrein te Kaap Canaveral een uitermate geheim geleid projektiel afgeschoten. Het betreft hier de „Bull Goose", die bestemd is om de vijand opeen dwaalspoor te brengen door „de echo" van een vliegtuig op het radarscherm na te bootsen.

De „Bull Goose" heeft een dermate grote snelreid, dat zij zeer moeilijk met het blote oog kan worden waargenomen. Zij wordt vervaardigd door de Fairchild Engine and Airplane te Hagerstone (Maryland) en werd de vorige maand bij wijze van proef met sukses afgeschoten.

—

Tokio. — Omstreeks maart 1959 zullen de 13.000 Amerikaanse soldaten, die in Japan zijn gelegerd, het land hebben verlaten. 60.000 Amerikaanse vliegers en matrozen zullen worden geevacueerd, wanneer Japan in hun aflossing kan voorzien.

Gaillard krijgt vertrouwen van Nationale Vergadering

Parijs. — De regering-Gailliard heeft gisteren het vertrouwen van de nationale vergadering gekregen. De officiële uitslag was 282 tegen 196 stemmen. De tegenstemmers waren de communisten, de Poujadisten en de Gaullisten. De radicaal-socialisten van Mendes-France onthielden zich van stemming. De stemming betrof het voorstel tot grondwetswijziging ter stabilisering van het staatsbewind.

De premier had aan de stemming de vertrouwenskwestie verbonden om te voorkomen dat de nationale vergadering amendementen zou aanvaarden, welke de kracht aan het voorstel — dat toch al een compromis tussen de regeringspartijen vormt — zouden ontnemen.

De stemming betekent niet het slot van het debat over het gehele ontwerp, dat weer naar de commissies moet worden verwezen en waarover de eindstemming niet voor het einde van het voorjaar wordt verwacht. De uitslag van de vertrouwensstemming geeft de regering alleen respijt om zonder moeilijkheden op dit punt de kantonnale verkiezingen van volgende maand te beginnen.

Aluminiumfabriek gaat over tot produktiebeperking

New York. — De Kaiser Aluminium and Chemical Corporation heeft bekendgemaakt, dat zij aan het einde van deze maand tot produktiebeperkingen overgaat wegens de algemene economische toestand en het overaanbod op de aluminiummarkt. De produktie zal met 25 procent worden beperkt in haar fabriek te Nead (Washington) en met 50 procent in haar fabriek te Tacoma. In totaal zullen 455 arbeiders worden ontslagen.

Poolse zwemkampioen voor het leven gediskwalificeerd

Warschau. — De Poolse zwemkampioen Marek Petrusewicz is voor het leven gediskwalificeerd om aan sportwedstrijden deel te nemen, omdat hij in een dronken bui een 17-jarig Oostduits meisje zou hebben „beledigd", zo is dezer dagen bekendgemaakt. Het officiële Poolse jeugdblad „Stzandar Mlodych" meldde, dat Petrusewicz, oud-wereldrecordhouder op de 100 meter borstslag, het verbod van de Poolse Zwembond uitlokte door „zijn schandalig gedrag" in Rostock (Oost-Duitsland).

Volgens het te Warschau verschijnende blad zou hij zich onlangs „volslagen bedronken" hebben en het meisje „beledigd", toen hij met een Poolse ploeg uit Stettin een bezoek bracht aan Rostock.

„Er is voor hem geen plaats in de Poolse sportwereld", schreef het blad.

FAAS WILKES aanvaardt uitnodiging

Venlo. — Faas Wilkes heeft een uitnodiging aanvaard van de Spaanse voetbalclub Valencia — de club waarin hij vroeger heeft gespeeld — om op 19 maart a.s. tegen de Engelse eerste-divisieclub Birmingham City als gastspeler op te treden.



Te Utrecht werd de 15e en laatste ronde gespeeld voor het persoonlijk damkampioenschap van Nederland. Het werd een buitengewoon spannende laatste ronde. Om kampioen te worden moest Keller van Bom winnen. Het lot beschikte echter anders. En Van Dijk moest tegen Anderson remise spelen. Ook hier beschikte het lot anders. Keller speelde remise en Van Dijk won van Anderson, zodat beiden eindigden met totaal voor ieder 20 punten. In een tweekamp zullen zij moeten uitvechten wie kampioen wordt. Foto: de heer Keller hield voortdurend de stand van zaken bij tijdens de partij van ir Van Dijk.

Econ. groei van PUERTO RICO zal ook in 1958 toenemen

SAN JUAN. — De opmerkelijke economische groei van Puerto-Rico duurde verleden jaar voort en zal ongetwijfeld toenemen in 1958, aldus de N.Y. Times in zijn jaarlijkse „National Economic Review."

Het cijfer van de jaarlijkse investeringen in kapitaalgoederen steeg tot 262 millioen in het fiscale jaar eindigend in juni ... een stijging van 46 millioen ... het vorige jaar. Gedurende het ... cale jaar 1957 gaven een 13... ondernemingen te kennen ... ken in het Portorikeinse ... best ee willen vestigen ... maatschappijen gingen ... hiertoe over, waaronder ... firma's zoals W.R. Grace & Co., de General Electric en de ... nal Cylinder Gas Co.

In 1957 opende ook de ... fabriek van Puerto-Rico, een ... liaal van de American Co. ... poorten.

Voor 1958 heeft het Bureau ... Planning van Puerto Rico zich ... doel gesteld, de opening van ... gemiddeld aantal van 13 ... ondernemingen per maand ... meer dan in vorige jaren. ... dien gingen ongeveer 20 reeds ... vestigde ondernemingen tot ... breiding over. Deze uitbreiding ... het aantal fabreken had tot ... volg dat er een stijging van ... van de productiviteit plaats ... Textiel-fabrieken en de che... sche- en metaal-industrie rap... teerden winsten van 28 tot ... De productie van heren- ... en kinderkleding steeg met ... dan 19%. Door deze verhoogde ... ductie steeg ook de invoer ... metaal en machines en overtrof ... de totale voedsel drank... Dit is een van de meest beteke... volle ontwikkeling van het ... aangezien Puerto-Rico de helft ... zijn voedselproducten invoert ... 43% van de totale uitgaven van ... consument naar goede voedings... tikelen gaan. De verhoogde acti... teiten in de fabrieken waren ... volgens grotendeels verantwoor... delijk voor een algemene stijging ... in de lonen en salarissen en ... Crissen en deden het per capita ... komen gedurende 1957 stijgen ... $ 444 tot $ 468. Dit is op één ... het hoogste per capita inkomen ... Zuid- en Centraal-Amerika; ... hoogste is dat van Venezuela.

Schip in nood

Vertaald door JOHAN M. PALM

18

„Er is daar beneden water; niet te verwonderen na zoveel water te hebben overgekregen! Als ze de pompen geklaard hebben, zal dat wel beter worden". Toen verwijderde hij zich zich weer.

„Als Bertrand niet tegen vier uur tot me gezegd had: „Ga naar kooi, Dufor", zou ik in elkaar gezakt zijn. Vijf minuten later liet ik mijn bevroren kleren op de grond glijden en ging in mijn kooi liggen, toegedekt met alles wat ik aan dekens, kleren en overjassen kon vinden en veel had ik niet.

„Vandaag sta ik niet op", dacht ik. „Ik zal voorkomen dat ik ziek word. Ze zullen het twee dagen zonder mij moeten doen".

Want ik dacht, dat het hiermee uit was, kapitein, dat we nu onze reis zouden voortzetten en in New York zouden aankomen. Ik had Godde horen zeggen: „Ze heeft zich dwars op de zee goed gehouden". Rouveyere en Bertrand hadden geheel gerustgesteld geschenen. Het was afgelopen en ik kon ziek zijn zonder het te verbergen.

„Hier schijnen de gebeurtenissen zich te herhalen, kapitein. Evenals in het begin van de nacht zonk ik in een slaap (ja zonk; ik had het gevoel in de modder te zinken en ik kon het niet tegengaan) en later werd ik door het een of ander van buitenaf er uit gehaald. Maar wat een verschil! In het begin van de nacht was ik door hetgeen ik gehoord en gelezen had in afwachting geweest en het ontwaken was plotseling gekomen. Op het einde van de nacht, na me goed te hebben toegedekt, liet ik me gaan met een gevoel van droefheid (een schip gezonken en mannen verdronken) en van verlossing. En ik werd langzaam, beetje bij beetje, door een soort onbehagen uit mijn verdoving gehaald. Het een of ander functioneerde niet aan boord. Maar wat?

„Ik deed de ogen open, maar wist het nog altijd niet. Misschien is het de koorts, dacht ik. Toen opeens: De machine, ik hoor de machine niet! Ik luisterde aandachtig, u weet, kinine maakt wat dovig. Ik legde de hand tegen het beschot, als iemand, die een pols voelt. Ze draait, dacht ik, maar langzaam. Toen ging ik in mijn kooi opzitten, schoof het gordijntje van de patrijspoort vlak boven mijn hoofd weg en keek — het was volle dag — naar geweldige golven met ivoorkleurige strepen, die het schip tot aan de verschansing met een woelige massa schuim en stuifwater omgaven. Ik had een lang ogenblik nodig om goed te zien en goed te begrijpen. Ik moest weer luisteren en zoeken door het opvangen van de trillingen van de telemotor, opletten hoe het schip op de schokken reageerde. We lagen met de kop op de zee, maar konden het nauwelijks volhouden. Ontsteld kwam ik tot de slotsom (hetgeen me weer in het verleden verplaatste en reden tot vrees gaf — nee, het was nog niet afgelopen!) dat het gevreesde mankement weer was opgetreden, maar dat het niet zo ernstig was, nu het niet nodig bleek de machine geheel stil te zetten. Niet zo ernstig, dacht ik, met mijn gezicht tegen het glas door het opspattend schuim naar het zeegroene water turend. Het is misschien pas het begin, zoals ter hoogte van Beachy Head. En als het rollen sterker wordt!"

Opgestaan en gekleed, omdat hij niet a... vorige nacht naar de brug wilde gaan zonder iets te weten, had de jonge officier langs de brede trap de lange dienstgang bereikt, die boven langs de machinekamer liep, waar hij sinds Gibraltar steeds tegen de kale schotten een groepje mensen had aangetroffen, die daar wat frisse lucht en een beetje meer warmte opzochten.

De gang was nu leeg en van voor naar achter klotste er bloedkleurig ijskoud water heen en weer dat door de deur sijpelde, die toegang gaf tot het voordek, hoewel ze gesloten en goed voorzien was. Wadend door het stromende water, zich de schouders stotend tegen de schotten, was Dufor naar voren gelopen. Uit deze gang was hij in een andere gekomen die droog stond, zonder tegen een der gesloten deuren der machinistenhutten te durven kloppen. In het deel van het schip, waar het gewoonlijk ook krioelde van emigranten, was niemand te bekennen, geen ... de jongens, die als mussen kwetterden, geen ... nen die hun gespijkerde grondwerkersschoenen ... klossen, geen vrouwen met fonkelende ogen en ... tig haar, die met de matrozen en stokers koketteerden.

Alleen in de enorme keuken had een chef-kok Dufor aangekeken, alsof hij een geest zag, terwijl ... vloekend en razend en heen en weer gesmeten ... beerde zonder zich te branden, een schep kolen op ... fornuis te gooien, waarvan de gloed zich over ... vloer verspreidde. Dufor was op het bordes aan ... toegang tot de machinekamer gaan staan en ... zich voorover gebogen. Een dof gerommel, iets ... een verwijderd getrappel vergezelde het langzame ... wegen der drijfstangen. Een vuurdeur werd ... en plotseling dichtgesmeten. De officier had luide ... ten gehoord, die werden vervormd door de geweldige afmetingen van de machinekamer met de stalen ... den en daarop twee mannen achter elkander de ... ladders zien opkomen; de eerste hees zich met ... met één hand op, terwijl hij de andere ter hoogte ... zijn gezicht hield alsof hij iets waardevols droeg. ... tweede ondersteunde de voorste.

„Zodra de man binnen mijn bereik kwam, ... ik hem bij de haren, kapitein, anders geloof ik ... hij bij de volgende slingering op de bodem ... zijn linker hand waren afgeknepen.

„Wie is het?" vroeg Laurelle me vijf minuten ... ter toen ik hem alleen in een messroom aantrof, waar hij een dikke biefstuk zat te eten. „Dat weet ik niet, ik ken bijna niemand van het machinekamerpersoneel. Jean," vroeg ik onze steward, die in de deuropening geleund naar ons stond te kijken, „kun je mij ook zo'n stuk gebraden vlees bezorgen? Ik sterf van de honger".

(Wordt vervolgd)